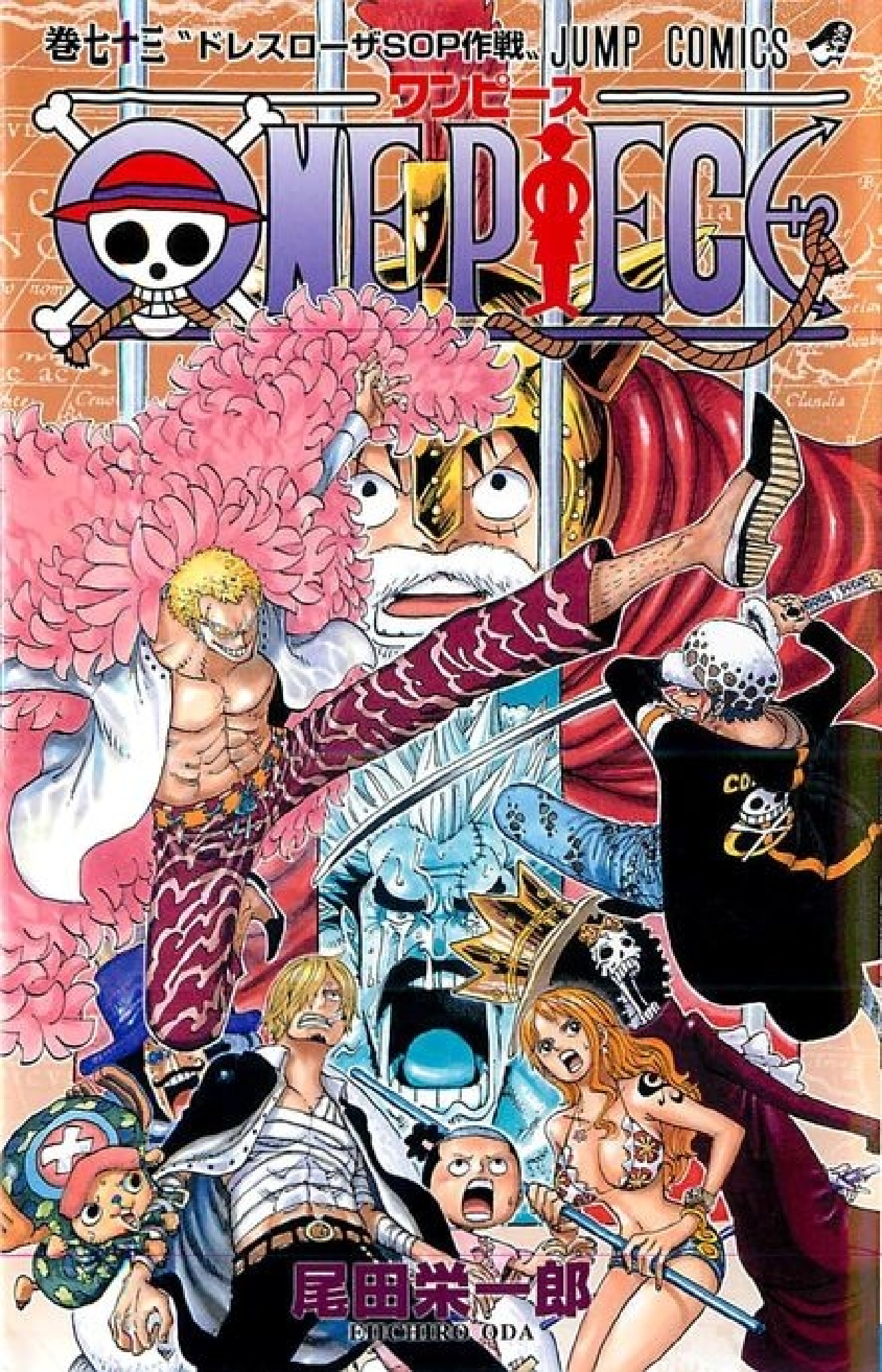
巻七十三 "ドレスローザSOP作戦" JUMP COMICS

ワンピース

ONE PIECE



尾田栄一郎

EIICHIRO ODA

JC

ONE PIECE

ワンピース

巻七十三

尾田栄一郎

集英社

9784088800226

1929979004002

ISBN978-4-08-880022-6

C9979 ¥400E

定価 本体400円＋税

ジャンプ・コミックス

雑誌 47447－22

ローの思惑から外れ、事態は予期せぬ方向に動き出す。そんな中、明らかになるドレスローザの悲劇。それぞれの局面は全面戦争へと向かい、対決の時が近づいて…。"ひとつなぎの大秘宝"を巡る海洋冒険ロマン!!

巻七十三 〝ドレスローザSOP作戦〟 JUMP COMICS

ワンピース

ONE PIECE

尾田栄一郎

EIICHIRO ODA

ONE PIECE

ワンピース

巻七十三

尾田栄一郎

集英社

9784088800226

1929979004002

ISBN978-4-08-880022-6

C9979 ¥400E

定価 本体400円＋税

ジャンプ・コミックス

雑誌 47447－22

ローの思惑から外れ、事態は予期せぬ方向に動き出す。そんな中、明らかになるドレスローザの悲劇。それぞれの局面は全面戦争へと向かい、対決の時が近づいて…。〝ひとつなぎの大秘宝〟を巡る海洋冒険ロマン!!

ーワンピースー

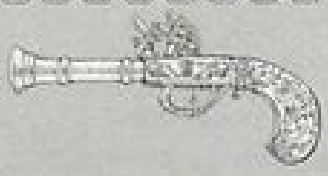
ONE PIECE

vol.73

〝ドレスローザＳＯＰ作戦〟

CONTENTS

第722話〝王族の血統〟——007
第723話〝変更作戦〟——027
第724話〝ローの作戦〟——046
第725話〝無敗の女〟——067
第726話〝リクー族〟——084
第727話〝待ち伏せるヒーロー〟——105
第728話〝悲劇の数〟——125
第729話〝七武海ドフラミンゴvs.七武海ロー〟——145
第730話〝３枚のカード〟——163
第731話〝ドレスローザＳＯＰ作戦〟——183



ワンピース

ONE PIECE

CHAPITRE 722 – LIGNÉE ROYALE

ODA EIICHIRO
尾田栄一郎

OUUUUH !!!
TA DERNIÈRE HEURE EST ENFIN VENUE !!!
TON SANG EST POURRI !!
OOOOOH
CRÈVE, REBECCAAA !!
UN TORRENT DE HAINE SUBMERGE LA JEUNE FILLE
FSHHH...!!

C'EST PAS SA FAUTE !! ÇA N'A RIEN À VOIR AVEC ELLE !!
!
ON S'EN FOUT QU'ELLE SOIT SA PETITE-FILLE !!
TON GRAND-PÈRE N'ÉTAIT QU'UN SALE PYROMANE !! T'ES SA PETITE-FILLE, ON DEVRAIT TE FAIRE CRAMER !!
BOUH!
BOUH!
T'ES LA HONTE DE DRESSROSA !!!

OUAIS... T'AS BIEN RAISON...
TADAM!
CE QU'ONT FAIT NOS PAPIS N'A AUCUNE IMPORTANCE !!!
C'EST CLAIR !!
IL SE POURRAIT MÊME QU'ON DEVIENNE LES HÉROS DU PAYS.
SI ON TE TUE,
...
DIS DONC... T'AS UNE JOLIE FRIMOUSSE...
POURTANT, T'AS UN ENCORE PLUS MAUVAIS RÔLE QUE BARTOLOMÉO DU BLOC B, ON DIRAIT.
HEIN ?!! À L'ENTRÉE DE L'ARÈNE... C'EST...?!!
BROUAHA!
?!
ÇA SUFFIT !!!
BOUM
BOUM
...

HII-
HIIIIN
!!!
QUEL PUBLIC MAL ÉLEVÉ !! C'EST INSUP-PORTABLE !!
SNIRF
!!
CAVENDISH
PIRATE
CAVENDISH AU DESTRIER BLANC
HONTE À VOUS !!!
LE CAPITAINE DES "PIRATES SÉDUI-SANTS", "CAVENDISH AU DESTRIER BLANC" FAIT SON ENTRÉE !!
KYAAAAH !! SEIGNEUR CAVENDIIISH !!!♡
!!

SEIGNEUR CAVENDISH, RÉGLEZ SON COMPTE À CETTE GAMINE POUR NOUS !!
LE POUVOIR SÉDUCTEUR QUI FIT CHAVIRER LE MONDE ENTIER IL Y A 3 ANS EST TOUJOURS AUSSI INTENSE !!!
LES FEMMES DANS LE PUBLIC S'ÉVANOUISSENT LES UNES APRÈS LES AUTRES !!
HÉ ! REPRENDS-TOI !!
IL EST SI BEAU... AAAH...
JE NE SAIS PAS POURQUOI VOUS LUI EN VOULEZ AUTANT,
MAIS MALGRÉ SON JEUNE ÂGE, ELLE RISQUE COURAGEUSEMENT SA VIE EN COMBATTANT SUR CE RING !!
?!!
FERMEZ-LA, TOUS AUTANT QUE VOUS ÊTES !!!
OCCUPEZ-VOUS DE REBECCA !!
TADAM !!!!
SI VOUS VOULEZ QU'ELLE MEURE, BRANDISSEZ UNE ARME ET VENEZ DONC L'AFFRONTER VOUS-MÊMES !!!
!!!
LA PLÈBE QUE VOUS ÊTES, PLANQUÉE BIEN À L'ABRI DANS CES GRADINS, N'A AUCUN DROIT DE SE MOQUER D'ELLE !!!

LA VIE D'UN GUERRIER NE DEVRAIT PAS ÊTRE TOURNÉE EN DIVERTISSEMENT !!!
!!!
SABRE
POF...
CES CRIS DE LÂCHES NE SONT QU'UN VACARME PARASITE !
J'Y PARTICIPE CAR J'AI MES RAISONS, MAIS EN RÉALITÉ, JE DÉTESTE CE TOURNOI !
...!!!
IL A INSTALLÉ UN MÉGAPHONE SUR SON CHEVAL ?
MERCI POUR TOUT, FARUL.
CLIC...
...
SILENCE
HMM ?
BIEN PARLÉ, CABBAGE !!
MAIS JE T'AIME TOUJOURS PAS.
TU REMONTES DANS MON ESTIME !!

OUAAAAAAH
ON VA T'ENCOURAGER !!
ON SE FICHE DE REBECCA, DE TOUTE FAÇON !!
QUEL HOMME MERVEILLEUX♡
SEIGNEUR CAVENDIIISH♡
CAVENDISH !!
!
IL A TRANSFORMÉ UNE TEMPÊTE DE HUÉES EN UNE VAGUE D'ENCOURAGEMENTS !!!
QUEL HOMME CHARISMATIQUE !!

JE SUIS SI POPULAIRE !! J'ADORE ÇA !!!
T'ADORES ÇA ?!!
3 ANS QUE J'ATTENDS ÇA !
HÉ...!! T'EN FAIS PAS, ON SAIT QUE T'AS PAS FAIT ÇA POUR QU'ILS T'ACCLAMENT. CES ENCOURAGEMENTS FUTILES DOIVENT TE RENDRE FOU.
...!!!
MAIS TOUS LES PUBLICS SONT COMME ÇA.
EN TOUT CAS, TON DISCOURS ÉTAIT...
OUAAAAH

HMM... NE ME REMERCIE PAS. J'AI DIT ÇA PARCE QUE LEUR ATTITUDE M'INSUPPORTAIT, C'EST TOUT. J'IMAGINE QUE ÇA NE DOIT PAS ÊTRE FACILE POUR TOI...
MAIS OUBLIE TOUT ÇA. NOUS SOMMES ENNEMIS ICI.
JE TE REMERCIE...
ELIH... TU M'AS DÉFENDUE,

BIEN !! MALGRÉ TOUTE CETTE AGITATION, ON DIRAIT QUE TOUS LES PARTICIPANTS SONT PRÉSENTS !!
AVEC UN CONCURRENT FORFAIT, LE BLOC D COMPTE 137 COMBATTANTS !!
...
IL Y AURA UNE INTERVIEW APRÈS LE COMBAT ET ILS ME DIRONT "BONJOUR LA SUPERSTAR" ET JE RÉPONDRAI "MOI, UNE SUPERSTAR ? ALLONS, FUFUFU...", UN TRUC COMME ÇA, FUFUFU...
PLUS IMPORTANT, IL Y AVAIT PEUT-ÊTRE UN OU DEUX JOURNALISTES DANS LE PUBLIC ?
ILS RISQUENT D'ÉCRIRE UN ARTICLE SUR MOI !

LE GONG RETENTIT ! C'EST PARTIIII !!!
UNE BATTLE ROYALE ENTRE FÉROCES GUERRIERS !!
OUAAAAAH
DING !!!

WOOOOOH!!!
ウオオオオオオオオオ!!!
MONTRE-NOUS UNE "DÉCAPITATION", SULEIMAN !!
CRIS
KYAA
ET MAINTENANT...
SEIGNEUR CAVENDIIISH !!
TADADADAM!!!
ドドドド
...
ORLUMBUS !!! TUE-LES TOUS !!
CRÈVE, REBECCA !!
BOUM
VOUS ALLEZ VOIR, MONSIEUR LE SOLDAT !!
BOUM
KAHHH...

MAIS AUSSI POUR RETROUVER NOTRE PROPRE LIBERTÉ !!!
NOUS COMBATTONS POUR RÉTABLIR L'HONNEUR DU ROI RIKU QUI A ÉTÉ FORCÉ D'ABDIQUER,
CETTE GUERRE A COMMENCÉ IL Y A 10 ANS !!
OUAA-AAIS !!!
TADAM !!

DRESSROSA, CHAMP DE FLEURS

LES ESCOUADES YELLOW KAB ET PINK BEE...
...VIENNENT D'ARRIVER DE GREEN BIT !!

BIEN JOUÉ, LEO !!

BON ! JE FERAIS BIEN D'ÉCOUTER ATTENTIVEMENT LEUR STRATÉGIE.
POUR TROUVER LE MEILLEUR MOMENT POUR DÉGUERPIR !!

ET MÊME SI NOTRE ENNEMI EST UN SHICHIBUKAI, NOUS POUVONS ÉMERGER VICTORIEUX !!!
OOOO-OOH !!!
DEPUIS UN AN, NOUS PRÉPARONS NOTRE PLAN DE BATAILLE !!!
WOOOOOH

...ET QUI, PAR LA FORCE, NOUS A ABSOLUMENT TOUT PRIS,
JE NE L'OUBLIERAI JAMAIS !!!
CE JOUR OÙ CET HOMME EST APPARU SUR NOS TERRES...

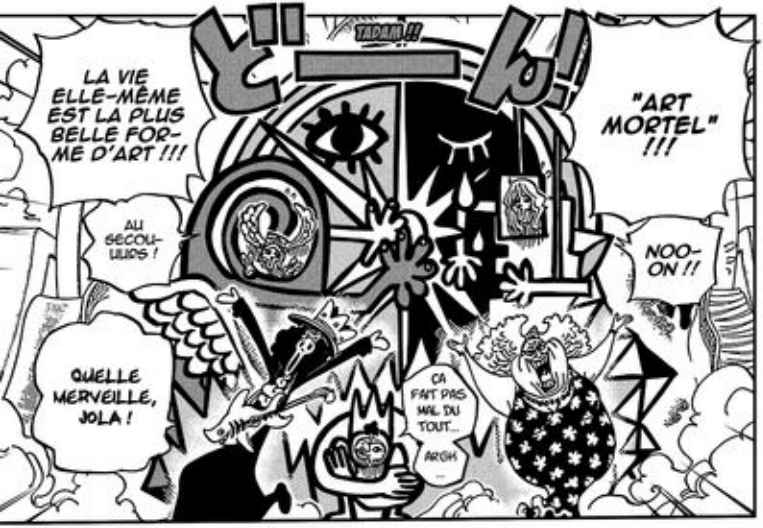
TADAM !!
C'EST PRESQUE L'HEURE !! CAPITAINE !!
ET J'AI AMENÉ LES HÉROS LÉGENDAIRES !!

LA "GAUCHE" EST LE CÔTÉ OÙ TU N'AS PAS DE SABRES...
TU ME CROIS INCAPABLE DE DIFFÉRENCIER MA DROITE DE MA GAUCHE ?!
TOUT À FAIT !
ZORO-LAND, NOUS SOMMES PRESQUE ARRIVÉS.
PRENDS LA PROCHAINE À GAUCHE !
DRESS-ROSA, ACACIA
VRRRRR
TAPTAP
TAPTAP
SE TROUVE UNE FEMME DE HAUT RANG DE LA DONQUIXOTE FAMILY, JOLA ET SES SBIRES !
ELLE EST REDOUTABLE, CAR SON APT PEUT ENLEVER TOUTE CAPACITÉ DE SE BATTRE À SES ADVERSAIRES !!
COMMENT SAIS-TU TOUT ÇA ?!!
PARMI LES GENS QUI ATTAQUENT VOTRE NAVIRE,
SURTOUT APRÈS CE QUI S'EST PASSÉ IL Y A 10 ANS... L'ARMÉE DE DRESS-ROSA A ÉTÉ BALAYÉE PAR SEULEMENT 3 PERSONNES.
LES VISAGES DE CES TROIS-LÀ SONT GRAVÉS DANS NOS MÉMOIRES...!!!
CE SONT LES PLUS PUISSANTS LIEUTENANTS, TREBOL♠, DIAMANTE♦ ET PICA♣.
NOUS NE CONNAISSONS QUE LES NOMS, VISAGES ET POUVOIRS DES PLUS HAUTS GRADÉS...
IL NOUS EST IMPOSSIBLE DE LES OUBLIER !

QUI SONT CES 2 HOMMES QUI ONT L'AIR DE SI BIEN S'ENTENDRE ?
PAS SI FORT, ABRUTI !!
"SOURCILAND" ET "CHIGNONLAND".
AH !! ZORO !! ZORO, PAR ICIII !!
HMM... C'EST...?!
27 ANS.
MAIS QUEL AGE AS-TU ?
BON !! JE VIENS AVEC TOI !!
ÇA EXPLIQUE POURQUOI ELLE N'A PAS DÉCROCHÉ AU DEN DEN MUSHI !!
ALORS ELLE EST VRAIMENT EN DANGER !!
QUOIII ?! TU VAS SAUVER NAMIII ?!
ATTENDS, SANJI. ON DEVRAIT RESTER ICI PUISQU'ON EST CENSÉS INFORMER LUFFY SUR LA SITUATION.
ILS NAVIGUENT EN DIRECTION DE GREEN BIT !!
JOLA ET SES HOMMES ONT PRIS LE CONTRÔLE DE VOTRE NAVIRE.
HEIN ?!
TU VAS FINIR POIGNARDÉ AVEC PASSION...
AAAAH, VIOLET MA CHÉRIE
JAMBE NOIRE !!

AU LARGE DE DRESSROSA, À BORD DU SUNNY
SPLASH
ゲパーン
YOHOHOHO ! MA MUSIQUE ET L'OCÉAN FORMENT UNE MAGNIFIQUE ŒUVRE D'ART !! YEAAAH !!
OHOHO-HO ! C'EST TOUT À FAIT ÇA !!
BROOK, QU'EST-CE QUI TE PREND ?! TU NOUS TRAHIS VRAIMENT ?!
STOPPEZ LE NAVIRE !! VOUS COMPTEZ VRAIMENT ALLER À GREEN BIT ?!!
TADAM
ぱーん
MAIS C'EST MOI QUI SERAI À BORD AU LIEU DE VOUS !!
OHOHOHO !! LAW N'EN CROIRA PAS SES YEUX !! IL S'ATTEND À VOUS VOIR DÉBARQUER POUR RÉCUPÉRER CAESAR.

NE LES ÉCOUTE PAS, SOUL KING ! TU N'AS AUCUN COMPTE À RENDRE À CES INCULTES !
ILS NE PEUVENT PAS COMPRENDRE NOTRE PASSION !! NOUS AVONS PLUS QUE TOUT BESOIN DE NOUS EXPRIMER !
J'AI ENFIN OUVERT LES YEUX !! APRÈS TOUT, JE SUIS AUSSI UN ARTISTE !!
JE VIS POUR CRÉER DE GRANDES ŒUVRES D'ART !! MÊME SI JE SUIS MORT !!
HÉ, SAC D'OS !! TU FAIS HONTE À TA VOCATION D'ÉPÉISTE !!


TADAIM !!
LA VIE ELLE-MÊME EST LA PLUS BELLE FORME D'ART !!!
"ART MORTEL" !!!
AU SECOURS !
NOO-ON !!
QUELLE MERVEILLE, JOLA !
ÇA FAIT PAS MAL DU TOUT...
ARGH...

PLUS QUE 10 MINUTES AVANT QUE LEURS GÉMISSEMENTS INSUPPORTABLES NE CESSENT. ILS FERONT ALORS PARTIE DE MON ŒUVRE D'ART...
QUE D'ÉMOTION !! J'AI PARFAITEMENT RETRANSCRIT L'ESPRIT DE LA TRAGÉDIE QUI FRAPPE DRESSROSA !!

BROO-
OK !!
SAC
D'OS
!!
HEIIIN
?!!

ALORS
LEURS VIES
PRENDRONT FIN !!!
ドン!!
TADAM !!

VOUS FERIEZ
VRAIMENT ÇA
POUR MOI ?!
SOUL KIIING !!
QUELLE
MERVEILLE !!!
S'IL VOUS PLAIT,
PERMETTEZ-MOI
DE VOUS AC-
COMPAGNER
EN MUSIQUE !!

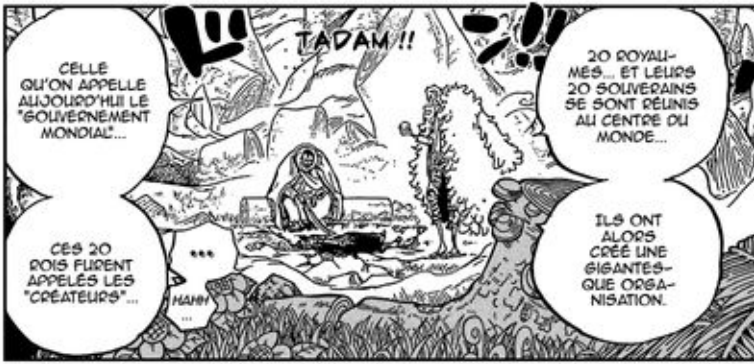
ホワッ
F-SHH
F-SHH
ホワッ

AAAH..
JE PERDS
CONSCIENCE...
JE NE
VEUX PAS
MOURIR !

TOUT
DE SUITE !!
LES VOICI,
MON AMI !!
VOUS SE-
RIEZ TROP
AIMABLE DE
RENDRE LEUR
APPARENCE
NORMALE À
MON VIOLON
ET MON AR-
CHER !!
HÉLAS,
J'AURAIS
GRAND
BESOIN
DE MON
VIOLON,
JOLA.
ポワン!!
POUF !!

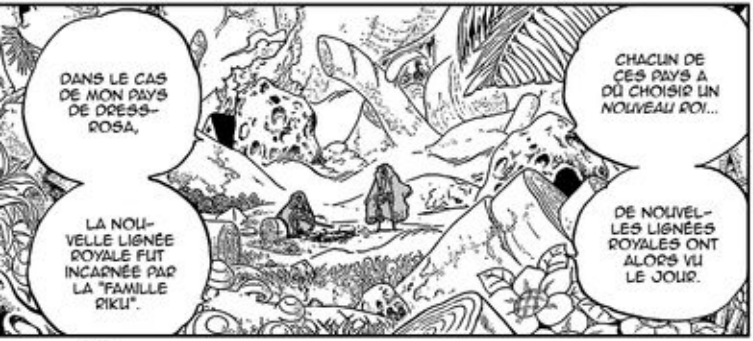
CHANSON DU PEINTRE - ESTOCADE EN UN MOUVEMENT

LUGUBRE...
ゴゴゴゴゴ
IL Y A 800 ANS DE ÇA, LAW...
...
ÇA REMONTE À UN BOUT DE TEMPS...
GREEN BIT, "LAW VS DOFLAMINGO & L'AMIRAL FUJITORA"


TADAM !!
CELLE QU'ON APPELLE AUJOURD'HUI LE "GOUVERNEMENT MONDIAL"...
CES 20 ROIS FURENT APPELÉS LES "CRÉATEURS"...
...
HAHN
20 ROYAUMES... ET LEURS 20 SOUVERAINS SE SONT RÉUNIS AU CENTRE DU MONDE...
ILS ONT ALORS CRÉÉ UNE GIGANTESQUE ORGANISATION.

CES FAMILLES VIVENT ENCORE LÀ-BAS AUJOURD'HUI ET REPRÉSENTENT L'AUTORITÉ SUPRÊME SUR CE MONDE.
LES DESCENDANTS DES "CRÉATEURS"... LES "DRAGONS CÉLESTES" !!
BOBON
BOBON
CHACUN D'EUX ET LEURS FAMILLES RESPECTIVES ONT ENSUITE DÉMÉNAGÉ À LA TERRE SAINTE DE MARIEJOA...
LA FAMILLE NEFERTARI D'ALABASTA AYANT REFUSÉ DE QUITTER SON ROYAUME, CE SONT PLUS PRÉCISÉMENT 19 FAMILLES QUI ONT EMMÉNAGÉ À MARIEJOA.

TU ME SUIS ?
...
HAHH... HAHH...
AUTREMENT DIT, IL Y A 800 ANS, 19 PAYS SE SONT RETROUVÉS SANS FAMILLE ROYALE À LEUR TÊTE.


DANS LE CAS DE MON PAYS DE DRESS-ROSA,
LA NOUVELLE LIGNÉE ROYALE FUT INCARNÉE PAR LA "FAMILLE RIKU".
CHACUN DE CES PAYS A DÛ CHOISIR UN NOUVEAU ROI...
DE NOUVELLES LIGNÉES ROYALES ONT ALORS VU LE JOUR.

LA LIGNÉE À L'ORIGINE DE DON CHINCHOTTE DIABOLIQUE !!
ÉTAIENT LA FAMILLE DONQUIXOTE !!!
?!!
ET LES "CRÉATEURS" ISSUS DE LA LIGNÉE ROYALE ORIGINELLE,
CELLE QUI A EMMÉNAGÉ SUR LA TERRE SAINTE DE MARIEJOA,
TADAM !!
ONE PIECE

ワンピース

ONE PIECE

CHAPITRE 723 - CHANGEMENT DE PLAN

ODA EIICHIRO

尾田栄一郎

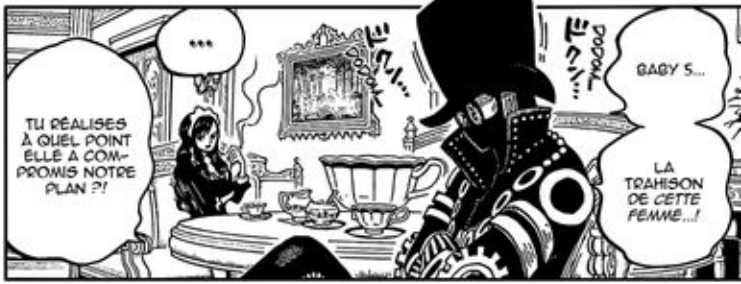
DRESSROSA, DEVANT LE COLOSSEUM
OUAAAAAAH !!
...!!
...!!
...
...
LES SIX CHAPEAUX PARVIENNENT À S'INTRODUIRE À L'INTÉRIEUR !!
ALORS C'EST MOI QUI Y VAIS !!
C'EST BON, VAS-Y !!
TADAM !!
S'INQUIÉTER POUR NAMI, C'EST MA SPÉCIALITÉ, PAS LA TIENNE !!
NAMI PRÉFÉRERA QUE CE SOIT MOI QUI VIENNE LA SAUVER !!!
...
CRIS
...
JE RETOURNE SUR LE SUNNY.
ON DOIT SAVOIR OÙ ON EST ET SI TOUT LE MONDE VA BIEN.
SI VOUS TROUVEZ LUFFY, UTILISEZ ÇA POUR JOINDRE LE SUNNY !
KINE-MON ! C'EST LE PLAN QUI INDIQUE COMMENT SE RENDRE À LA "MAISON DES JOUETS" OÙ SE TROUVE TON COMPAGNON.
POF !
MERCI, J'AI UNE DETTE ENVERS TOI !!

SI JE LE SAVAIS, ON NE SERAIT PAS PLANTÉS LÀ !!
TOUTES LES ENTRÉES SONT BLOQUÉES...
BON... COMMENT ON FAIT POUR REJOINDRE LUFFY ?
ZOOW

OOOH !!
...!!
CE SERAIT PLUS QUE SUSPECT !!
LA QUESTION N'EST PAS LÀ !
ON N'A QU'À LE FAIRE DOUCEMENT...
ON N'A QU'À TRANCHER LE MUR !!
ÉVITONS TOUT ASSISEMENT SUSPECT, J'AI DÉJÀ FAILLI ME FAIRE CAPTURER COMME ÇA.

NOTE : STYLE À TROIS SABRES
TADAM !!
L'ÉPÉISTE AU SANTORYÛ* !!! LE BRAS DROIT DE LUFFY ET PILIER DE L'ÉQUIPAGE, CELUI QU'ON CONSIDÈRE (SURTOUT MOI) COMME LE VICE-CAPITAINE !!! QUELLE CLASSE !!! HEIN ? J'PEUX PAS M'EMPÊCHER DE PLEURER !!!
C'EST ZORO LE CHASSEUR DE PIRATES !!! LA LÉGENDE QUI A TRANCHÉ 100 TYPES À WHISKEY-PEAK ET FAIT UN VÉRITABLE MASSACRE À ENIES LOBBY...

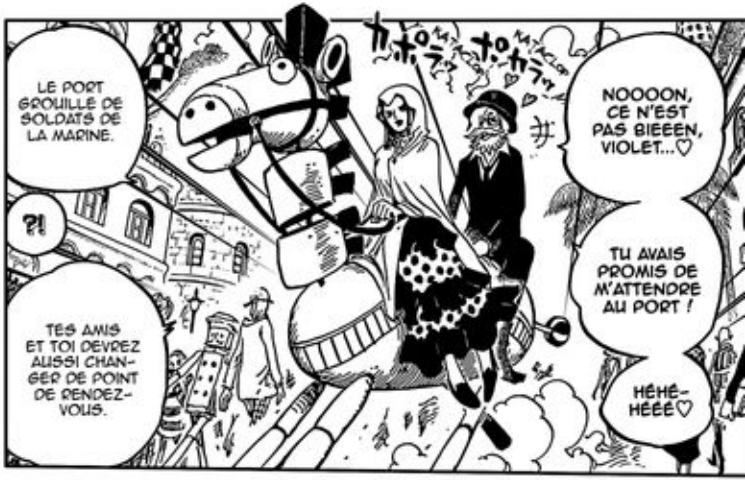
ET SI TU TE CALMAIS UN PEU ?
GLADIUS...
DRESS-ROSA, PALAIS ROYAL


...
TU RÉALISES À QUEL POINT ELLE A COMPROMIS NOTRE PLAN ?!
BABY 5...
LA TRAHISON DE CETTE FEMME...!

MAIS AU LIEU DE ÇA, ELLE ÉLIMINE SES PROPRES HOMMES PUIS PREND LA FUITE ?!
ET TOUS LES TUER, L'UN APRÈS L'AUTRE...!!
ON AURAIT PU CONTRECARRER CHAQUE ÉTAPE DE LEUR PLAN.
POUF !!
OUAH ! CALME-TOI ! TU COMPTES EXPLOSER ICI ?!!
VIOLET ÉTAIT CENSÉE CAPTURER "SANJI LA JAMBE NOIRE"...
ET DÉCOUVRIR LA STRATÉGIE DE L'ENNEMI EN LISANT DANS SON ESPRIT.

SCRITCH
SCRITCH
SCRITCH !
CES ENFOIRÉS INCAPABLES DE RESPECTER MON "PLAN" ET LE "TIMING" !!
JE LES HAIS À EN MOURIR !!!
OSER NOUS TRAHIR... NON...
HÉ ?...
TRAHIR LE JEUNE MAÎTRE... CETTE FEMME DOIT MOURIR.
NOTE : CLAIRVOYANCE
VIOLET AVAIT UN COMPORTEMENT ÉTRANGE DEPUIS LA NUIT DERNIÈRE...
QUAND ON Y RÉFLÉCHIT... GRÂCE À SON "SENRIGAN", ELLE AURAIT DÛ REPÉRER LE NAVIRE DE CHAPEAU DE PAILLE DÈS HIER.
?!
DONQUIXOTE FAMILY (GROUPE PICA♠)
GLADIUS
TADAM !!

NORD-EST DE DRESSROSA, EN DIRECTION DE GREEN BIT


LE PORT GROUILLE DE SOLDATS DE LA MARINE.
?!
TES AMIS ET TOI DEVREZ AUSSI CHANGER DE POINT DE RENDEZ-VOUS.
NOOOON, CE N'EST PAS BIEEEN, VIOLET...♡
TU AVAIS PROMIS DE M'ATTENDRE AU PORT !
HÉHÉ-HÉÉÉ♡

TU AS PU RÉCOLTER AUTANT D'INFORMATIONS EN SI PEU DE TEMPS ?
ON DÉNOMBRE DONC AU MOINS 3 000 SOLDATS EN CE MOMENT DANS CE PAYS.
QUATRE VAISSEAUX DE COMBAT SONT ARRIVÉS...
LA MARINE...

NOTE : LES 3 KANJIS ASSOCIÉS SIGNIFIENT "CLAIRVOYANCE" MAIS SÉPARÉMENT, ILS PEUVENT ÊTRE LUS COMME "VUE DE 1 000 RI" SACHANT QUE 1 RI = 3 927 M, CELA CORRESPOND À UNE DISTANCE D'ENVIRON 4 000 KM.

HÉ, SAC D'OS !! JE L'AI AUSSI FRAPPÉE PLUSIEURS FOIS !!
BON, QU'EST-CE QU'ON FAIT D'ELLE ?
AU LARGE DE ORESSROSA, EN DIRECTION DE GREEN BIT
TOUT À FAIT ! QUELLE FORCE !
VU QU'ELLE A MANGÉ UN FRUIT DU DÉMON...
ON NE PEUT QUAND MÊME PAS LA JETER PAR-DESSUS BORD...
BZZT
BZZT
JE NE VEUX SURTOUT PAS VOIR SA CULOTTE !!
FWSH
FWSH
QUI... QUI M'A APPELÉE MISS UNIVERS ?!!
...
OUI... JE SUIS TRÈS FORT...
TADAM !!

ON EST DONC CENSÉS LUI REMETTRE CAESAR.
DOFLAMINGO A BEL ET BIEN ABANDONNÉ SON TITRE DE SHICHIBUKAI.
...
MAIS POURQUOI VEUT-IL NOUS CONFIER CAESAR?
EN TOUT CAS, ON DEVRAIT SE DÉPÊCHER DE REJOINDRE TRAFFY.

LE JEUNE MAÎTRE... N'A JAMAIS PRIS AU SÉRIEUX LE MARCHÉ QU'IL A PASSÉ AVEC VOUS, BANDE DE MORVEUX...!!
IL N'ABANDONNERA JAMAIS SON TITRE DE SHICHIBUKAI...!!!
VOUS... N'AVEZ AUCUNE IDÉE DE CE QUI SE PASSE...
SI NAÏFS... HOBOBOBO...

VOUS ÊTES TOMBÉS TOUT DROIT DANS UN PIÈGE, IDIOTS !!
AA-AAH !!
AÏE, ÇA FAIT MAL, SALE GOSSE !!!
PAF !!
HÉ !! EXPLIQUE-TOI !!
?!!
QU'EST-CE QUE TU RACONTES ?!!
À L'HEURE QU'IL EST, VIOLET A DÛ DÉCOUVRIR LA TOTALITÉ DE VOTRE PLAN.
HEIN ?!!
ET TOUS VOS COMPLICES ONT ÉTÉ CAPTURÉS !!

DEPUIS TOUJOURS, TU ÉTAIS EN FAIT UN "DRAGON CÉLESTE"...!!!
LUGUBRE
TU VEUX DIRE...
GREEN BIT, "LAW VS DOFLAMINGO & L'AMIRAL FUJITORA"

PEU DE GENS PEUVENT SE VANTER D'AVOIR EU UNE VIE AU PARCOURS AUSSI SINUEUX QUE LA MIENNE... FUFUFU...
QU'EST-CE QUE LE "SANG"...?! QU'EST-CE QUE LE "DESTIN"...?!
...!!

CE N'EST PLUS LE CAS.
"ÉTAIS"... C'EST LE MOT...
?!

JE DOIS EN FINIR AVEC LES PIRATES DE CHAPEAU DE PAILLE QUI RÔDENT À DRESSROSA.
TROP DE GENS ONT FAIT L'ERREUR DE LES SOUS-ESTIMER ET L'ONT AMÈREMENT REGRETTÉ.
J'ADORERAIS TE RACONTER MON HISTOIRE, AVANT NOTRE RENCONTRE, DEVANT UN BON VERRE,
MAIS LE TEMPS PRESSE... MALHEUREUSEMENT.

NON... EN FAIT...
J'AI CRU ENTENDRE LE TONNERRE... VENANT DE LA MER...
QU'Y A-T-IL, FUJI-TORA ?
C'ÉTAIT SÛREMENT NAMI...!!
LE NAVIRE EST ARRIVÉ.
HÉHÉHÉ... JE DOIS ME FAIRE VIEUX...
JE DEVRAIS POUVOIR RESSENTIR LES MOUVE-MENTS DES NUAGES.
MÊME SI JE SUIS AVEUGLE,
MAIS LE CIEL EST DÉGAGÉ...
LE TON-NERRE...?!
JE NE ME SOUVIENS PAS AVOIR DIT...
...QU'IL S'AGISSAIT DE CELUI DE CAESAR...!!
?!!
BOBOM...
ドクン...
...
BOBOM...
ドクン...
VITE !!
SI TU AS RÉCUPÉRÉ MON CŒUR, RENDS-LE-MOI !!
HÉ ! JOKER !!
FRSHH !
MON CŒUR ! MON CŒUR !!

GUOOOH !!!

POURTANT...!! J'AI BIEN UN TROU DANS MA POITRINE !!!
QUOI!! ?!! TU M'AS MENACÉ AVEC TOUTE LA JOURNÉE ET C'EST MÊME PAS LE MIEN ?!!

?
SILENCE
Shi-
-n

HEIN ?!! UN SOLDAT ?!!
...
HÉ !! ÇA VA ?! TIENS BON !!
AAA-ARGH !!
CRO
MAIS ALORS, OÙ EST LE MIEN ?!!
DÉMON CÉLESTE !!
QU'AS-TU FAIT ?! CE CRI VENAIT D'UN DE MES HOMMES !!

FWOOOM !!
?!!
"ROOM" !!

NOTE : DÉSORDRE

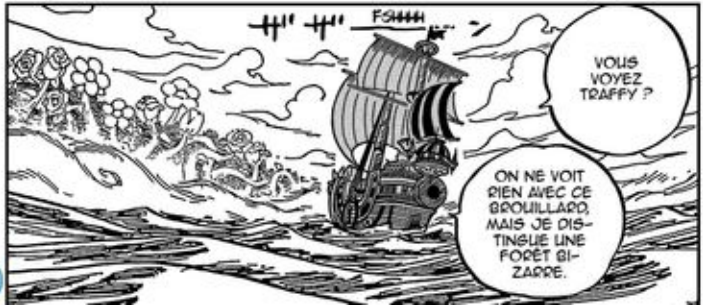
GYAAAAAAAH POP POP POP POP

QU'EST-CE QUE T'AS FAIT DE MON CŒUR ?!!
LAW, ENFOIRÉ ! LÂCHE-MOI !!!

MAIS OÙ EST-CE QUE TU COMPTES TE CACHER ?!!

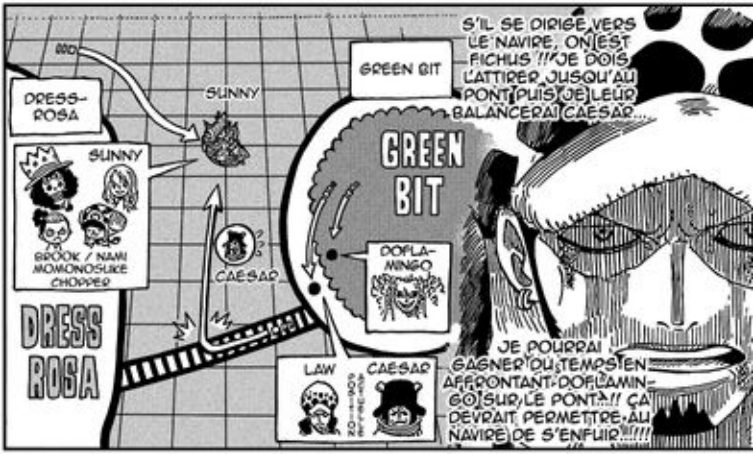
MERVEUX ! TU NE FAISAIS QUE GAGNER DU TEMPS !!!

POPOPOP


FSHHH
VOUS VOYEZ TRAFFY ?
ON NE VOIT RIEN AVEC CE BROUILLARD, MAIS JE DISTINGUE UNE FORÊT BIZARRE.

DOFLAMINGO VA SÛREMENT SE METTRE À NOTRE POURSUITE...
AH !! MAIS ÇA CRAINT !!!
QU'EST-CE QU'ON FAIT UNE FOIS QU'ON AURA RÉCUPÉRÉ CAESAR ?
FSHHHH
ZBOM !!
IL Y A QUELQUE CHOSE DANS L'EAU !!!
OUA-AAH !!!
!!!
HEIN ?! QUE...?! QU'EST-CE QU'IL SE PASSE ?!!
TADAM !!
DES POISSONS MEURTRIERS CAPABLES DE COULER JUSQU'À DES VAISSEAUX DE GUERRE !!!
C'EST QUOI CES TRUCS ?!!
QUOIII ?!!
UN... UN BANC DE POISSONS COMBATTANTS !!!
ON S'EST TROP APPROCHÉS DE L'ÎLE !!!

C'EST ÇA, SUIS-MOI DOFLAMINGO !!!
HAHH... HAHH...
TADAM !!


DRESS-ROSA
SUNNY
SUNNY
BROOK / NAMI MOMONOSUKE CHOPPER
CAESAR
DRESS ROSA
GREEN BIT
S'IL SE DIRIGE VERS LE NAVIRE, ON EST FICHUS !!! JE DOIS L'ATTIRER JUSQU'AU PONT PUIS JE LEUR BALANCERAI CAESAR...
GREEN BIT
DOFLAMINGO
JE POURRAI GAGNER DU TEMPS EN AFFRONTANT DOFLAMINGO SUR LE PONT !!! ÇA DEVRAIT PERMETTRE AU NAVIRE DE S'ENFUIR !!!!
LAW
CAESAR

OUAH !
KYAA-AH !!
!!!
TIC !
TU COMPTES TRAVERSER LE PONT ?!
MÊME SI TU ATTEINS DRESSROSA, TU SERAS SUR MON TERRITOIRE !

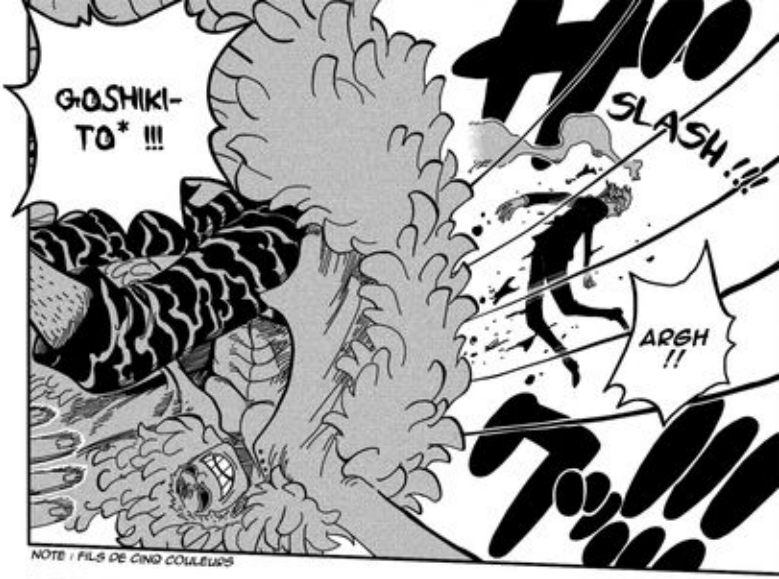
AH... C'ÉTAIT DONC ÇA !
NIARK
...
C'EST PAS VRAI...
CES IDIOTS !!
CRIIITCH !!
QUOI MAINTE-NANT ?!!
HEIN ?!
ATTENDS, DOFLA-MINGO !!!
FWISH !!!
FUFUFU-FU !!!
DOFLAMINGO VOLE VERS NOUS !!
ILS N'ONT RIEN À VOIR AVEC ÇA !!!
HEIIIIIN ?!!
GYAAAAAA
REGARDE TES ALLIÉS MOURIR CRUELLEMENT SOUS TES YEUX !!!
FUFUFU ! REGARDE BIEN, LAW !!
C'EST UN CAUCHE-MAR !!! EST-CE QU'ON VA MOURIR ?!!
JEUNE MAÎTRE !!!
NOOON !!!

TAPTAPTAP~
!
HEIN ?
TRAFFY, AU SE-COU...
ZOOM
ゴオッ
HÉ !
OOOOH
オオオ
MES COMPA-GNONS SONT TERRORISÉS...
N'ESPÈRE MÊME PAS ARRIVER JUSQU'À EUX !!!
!!!
ドロン!
ZBAM!!
LA JAMBE DURE DE LE-GRAND CHEVEU !!!
SANJIII !!!
ONE PIECE
OH... MAIS QUI VOILÀ ?! UN DUR À CUIRE VIENT D'APPARAÎTRE.

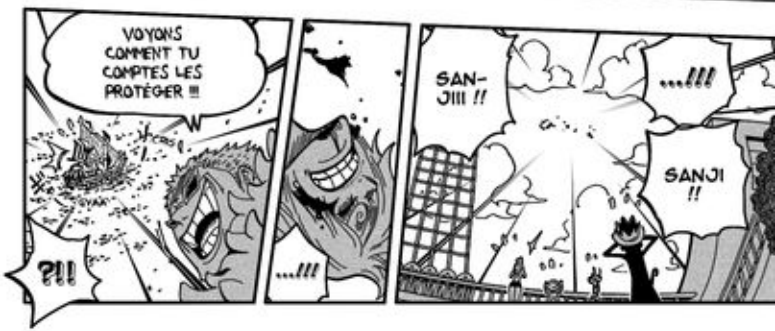
CHAPITRE 724 - LE PLAN DE LAW

尾田 栄一郎
ODA EIICHIRO

TES UN DES PIRATES DE CHAPEAU DE PAILLE.
"JAMBE NOIRE", C'EST ÇA ?
FRSHH
DIABLE JAMBE...
BLACK LEG
"PREMIER HACHIS" !!!
FUFUFUFU !!!
FWOOSH
!!!
DZING !!!



NOTE : FILS DE CINQ COULEURS



"POÊLE À FRIRE"
BABABABABAM !!!
"SPEC-TRE" !!!
FWSH!!
BABABABABAM !!!
OH... QUELLE FORCE ! T'ES PAS MAUVAIS.

HEIN ?!
NGH !!!
BRRRR !!
ビ
タ !!
DZUN !!
ズン !!
HOHOHO ! IL NE PEUT PLUS BOUGER À CAUSE DU POUVOIR DU JEUNE MAÎTRE !!
COMME UN INSECTE PIÉGÉ DANS UNE TOILE D'ARAIGNÉE !!
HEIN ?! SANJI EST IMMOBILISÉ EN L'AIR ?!
QU'EST-CE QUE...?! J'PEUX PLUS BOUGER !!
!!!
SANJI!!!! !!
ENFUIS-TOI, SANJI !!
CRIS
SEULE LA MORT L'ATTEND À PRÉSENT !!!
!!!

!!!
"OVER"...
FWISH !!
MAIS ON NE PEUT...
UTILISEZ LE "COUP DE BURST" !!!
NE FAITES RIEN !! TIREZ-VOUS !!!
UN FOUET ?!
SWISH !!
ZAM !!
ばっ !!
FWISH !!
ヴー !!
"SHAMBLES" !!

FWOOOM !!
"ROOM" !!
ブゥ――…ン!!
...!!!
MENAÇANT...
"HEAT*" !!!
...!!
NOTE : ÉCRIT AVEC DES KANJIS QUI PEUVENT SE TRADUIRE PAR "FIL SUPER-FOUET"
POP!
?!
HMM ?

HEIN ?!
LAW !
SWISH !!
POP !
?!!
VRRRR !!
CE MOR-VEUX...
...!!
KABAM !!!
DRESSROSA
SLASH !!
CRIS
GYAA
GYAA
HEIN ?! QUE SE PASSE-T-IL ?!
OUAA-AH !!

DÉSOLÉ ! C'EST DE MA FAUTE !!
LAW !!
JE TE RAMÈNE SUR LE NAVIRE !!
FWISH !!
C'EST TRAFFY !! SANJI EST SAIN ET SAUF !!
ZBOM...!!
SANJI !!
AAARGH !!
MON-SIEUR LAW !!
POP !
POP !
J'AI ÉTÉ NÉ-GLIGENT !!
FWISH !!
CAE-SAR !!
OH, JOLA ! SAUVE-MOI !!
ILS M'ONT AUSSI CAPTU-RÉE, JE TE SIGNALE !
RAAAH !!! ET MERDE !! ME REVOILÀ SUR CE FICHU RAFIOT !!!
Noooooooo
いやあああああ

NOTE : C'EST AINSI QUE MOMO APPELLE SANJI

LA PROCHAINE ÎLE ? MAIS QU'EST-CE QU'ON FAIT POUR LUFFY ET LES AUTRES ?!
C'EST LA PROCHAINE ÎLE, JE T'AI DÉJÀ CONFIÉ UNE VIVRE CARD QUI Y MÈNE.
ZOU ?!!

PAS QUESTION !! ON DOIT ATTENDRE !! ON NE PEUT PAS PARTIR SANS NOTRE CAPITAINE !!
ON EST LES PIRATES DE "CHAPEAU DE PAILLE", JE TE RAPPELLE !!
ZZZZZZ...

ON SERA JUSTE DERRIÈRE VOUS.
UNE FOIS L'USINE DÉTRUITE, ON N'AURA PLUS RIEN À FAIRE SUR CETTE ÎLE.

?!!!
OUAH !
ZZZZAAAAM...
!!!

ギゴゴゴ
MENAÇANT
ゴゴゴ...
UN VAISSEAU DE GUERRE VOLE DANS NOTRE DIRECTION !!!
C'EST QUOI CE DÉLIRE ?!
RESTEZ SI VOUS VOULEZ, MAIS IL NE DOIT SURTOUT PAS RÉCUPÉRER CAESAR, C'EST CLAIR ?
ET DOFLAMINGO ARRIVE DE L'AUTRE CÔTÉ !!!

PLOUF
PLOUF
BABABAM !!
FEU !!
AAAA-AAH !!
PLOUF !!!
FWIIII...
ヒュルルル...
DES MÉTÉO-RITES ?!!
ZAM !!!
キィーン !!
!!!
QUELQUE CHOSE TOMBE DU CIEEEL !!!
あぁぁぁぁ
AAAAAAAH
"ROOM" !!

TANT PIS SI ON DOIT POUR ÇA PARTIR AVANT LES AUTRES !
JE SAIS BIEN QU'ON DOIT ÉLOIGNER CAESAR D'ICI À TOUT PRIX,
...
HÉ, LAW !!
DÉPÊCHEZ-VOUS !!
?!
TRAFFY, C'EST DÉCIDÉ ! ON EST L'ÉQUIPAGE DE SOURCIL DE PAILLE ET ON SE TIRE D'ICI !!!
...TU N'ACCORDES PAS TROP D'IMPORTANCE À DOFLAMINGO ?!
!
EST-CE QUE...
NOTRE OBJECTIF COMMUN EST DE FAIRE TOMBER L'EMPEREUR KAIDO !!!
MAIS JE CROYAIS QUE DRESSROSA N'ÉTAIT QUE LA PREMIÈRE ÉTAPE DE NOTRE PLAN.
ドゴォン!!
ZBRAOUM !!
GYAA
!!!
LA MÉTÉORITE !! LA MÉTÉORII-IITE !!!
あぁぁぁぁ
AAAAAH
"TACT" !!
クイッ!
FWIP !

QUOI ?!
RENTRONS À DRESS-ROSA.
C'EST VRAIMENT PAS LE MOMENT DE MANGER...
SLURP...
HMM... J'AI L'IMPRESSION QUE LA ZONE DE COMBAT... EST SUR LE POINT DE SE DÉPLACER... MIEUX VAUT ÊTRE PRÊTS.
FICHTRE, J'AI ÉTÉ IMPRUDENT. LAW DOIT SE TROUVER JUSTE EN DESSOUS DE NOUS...
CRONTCH SLURP!
MONSIEUR ISSHO !! IL Y A UN TROU DANS LA COQUE !!!
ZPAM
AU SECOURS, JOKEEER !!!
ENCORE CE MAUDIT FOUET !!
VRRRRR !!
FUFUFU !!
KATCHAC !!!
"OVER-HEAT" !!!
!!!

NOTE : FRUIT DES FILS (ITO = FIL, CORDE)

...À SEULEMENT LA MOITIÉ DES PIRATES DE CHAPEAU DE PAILLE DE S'ÉCHAPPER...?!
GO GO GO...
MENAÇANT
QUEL EST L'INTÉRÊT DE PERMETTRE...

ET L'ONT AMÈREMENT REGRETTÉ, PAS VRAI ?
TU L'AS DIT TOI-MÊME, BEAUCOUP DE GENS LES ONT SOUS-ESTIMÉS...
!
TADAIN !!
L'AUTRE MOITIÉ SE TROUVE ENCORE À DRESS-ROSA...!!
IL ME SUFFIRA DE LES PRENDRE EN OTAGE POUR QUE LES AUTRES ME RENDENT CAESAR SANS DISCUTER !

HÉLAS, MON ALLIANCE AVEC LES PIRATES DE CHAPEAU DE PAILLE S'ACHÈVE ICI !
HEIN ?!

C'ÉTAIT MON UNIQUE BUT !!
JE ME SUIS SERVI D'EUX POUR POUVOIR STOPPER LA PRODUCTION DE "SMILE".
DEPUIS LE DÉBUT,
TU NE POURRAS PLUS PRODUIRE DE "SMILE".
...
MÊME SI JE N'ARRIVE PAS À PRENDRE MA REVANCHE EN T'AFFRONTANT,
MÊME SI J'AIMERAIS POUVOIR ADMIRER LE CHAOS QUE VA CAUSER TA DISPARITION,
TADAM !
TE FAIRE PAYER CE QU'IL S'EST PASSÉ IL Y A 13 ANS EST PLUS IMPORTANT !!
JE VOIS... TU ES PRÊT À MOURIR DU MOMENT QUE JE TOMBE AVEC TOI ...!!!
ET KAIDO TE RÈGLERA TON COMPTE !
ONE PIECE

ワンピース

ONE PIECE

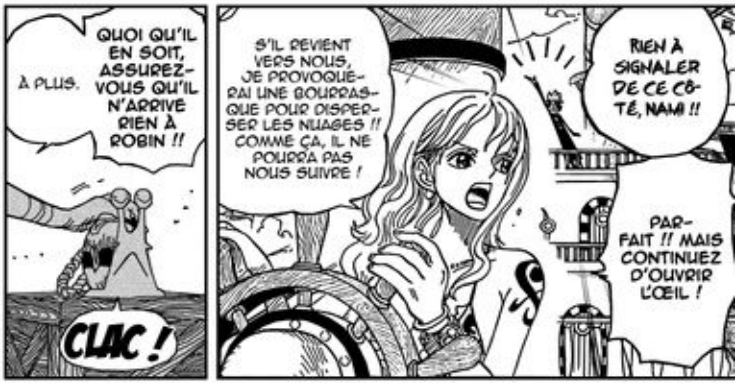
CHAPITRE 725 – LA FEMME INVAINCUE

ODA EIICHIRO

尾田栄一郎

CE N'EST PAS UNE VENGEANCE... JE VEUX SEULEMENT RÉALISER SON PLUS GRAND SOUHAIT.
...À UNE VULGAIRE VENGEANCE, LAW !!!
MAIS TES ACTES SE RÉSUMENT...
PUISQUE "JAMBE NOIRE" EST APPARU TOUT À L'HEURE,
IL SEMBLE QUE MON PLAN NON PLUS NE SE DÉROULE PAS COMME PRÉVU...
Fshhh...
...
TU SAIS POURTANT À QUEL GENRE DE FAMILLE TU T'ATTAQUES.
...
QUE COMPTES-TU FAIRE DE JOLA ?
JE N'HÉSITERAI PAS À ME SACRIF...
C'EST VRAI, LAW...! POUR LE JEUNE MAÎTRE,
...DANS L'ATTENTE DE CET INSTANT !!!
ET J'AI VÉCU CHAQUE JOUR...
!!!
ズバババァン!!!
KATCHAKATCHAC !!!
...
TU FERAIS MIEUX DE T'ENFUIR.
AUSSI LOIN QUE TU POURRAS...
...
POP !

J'ESPÈRE QUE TRAFFY VA S'EN SORTIR !!
FSHHL!!
LES GARS, RESTEZ BIEN ATTENTIFS, COMPRIS ?!


QUOI QU'IL EN SOIT, ASSUREZ-VOUS QU'IL N'ARRIVE RIEN À ROBIN !!
À PLUS.
CLAC !
S'IL REVIENT VERS NOUS, JE PROVOQUERAI UNE BOURRASQUE POUR DISPERSER LES NUAGES !! COMME ÇA, IL NE POURRA PAS NOUS SUIVRE !
RIEN À SIGNALER DE CE CÔTÉ, NAMI !!
PARFAIT !! MAIS CONTINUEZ D'OUVRIR L'ŒIL !

LE PLAN DE LAW ÉTAIT DE LAISSER DOFLAMINGO EN VIE POUR QUE LUI ET L'EMPEREUR KAIDO S'AFFRONTENT !!
IL NE RESTE PLUS QU'À ESPÉRER QUE LE GROUPE DE ZORO VA RÉUSSIR À TROUVER LUFFY.
FRANKY, USOPP ET ROBIN ♡ SONT ENSEMBLE !!
DU MOMENT QUE SON GUT RESTE LA FUITE, IL DEVRAIT POUVOIR S'EN SORTIR.
...!!

JE NE PEUX PAS M'EMPÊCHER DE TREMBLER...
JE...
CE... CET "HOMME VOLANT"...!!
JE VOIS QUE TU T'ES ENCORE TRANSFORMÉ EN DRAGON.
QU'Y A-T-IL, MOMO ?
...
VOUS PIGEZ VRAIMENT RIEN, ABRUTIS !!
GLEURSH !! ZBLOUR-BLOUSH !!
JEUNE MAÎTRE !! VOUS ALLEZ LE TUER !!
JE L'AVAIS DÉJÀ VU, LA DERNIÈRE FOIS QUE JE SUIS VENU SUR CETTE ÎLE...
LE "DIVERTISSEMENT" SE RÉSUME À ÇA !!!
TOUS LES HUMAINS, MÊME LES PLUS CIVILISÉS, L'ONT AU FOND D'EUX.....
CETTE "CRUAUTÉ PRIMAIRE" QUI LES EXCITE À LA VUE DU SANG !!
LE SANG ET LA MORT !!!
SI T'ES PAS FOUTU DE VAINCRE TON ENNEMI, ARRANGE-TOI AU MOINS POUR PISSER LE SANG !!!
TU CROIS QUE ÇA AMUSE LES GENS DE VOUS VOIR COURIR DANS TOUS LES SENS SANS UNE ÉGRATIGNURE ?!
ZBAM !!
BLOU-ARGH !! OURGH !!
HAHH !!

SLASH !!!
ZUSHUU !!!
BANDE DE DÉ-CHETS !!!
ALORS REMUEZ-VOUS !!!
!!!
AAAA-ARGH !!
TRÈS BIEN, JEUNE MAÎTRE !!
TRÈS...
...
JE NE VEUX JAMAIS VOIR DE COMBAT COMME CELUI D'AUJOURD'HUI.
SLURP
L'INQUIÉTUDE M'ENVAHIT À NOUVEAU...!!
QUAND JE PENSE QUE KANJÛRÔ EST À LA MERCI DE CET HOMME...
TIENS BON, KANJÛRÔ...!!
...
AH ! KANJÛ-RÔ !
KINEMON ! MOMONO-SUKE !
ON FERAIT MIEUX D'ALLER SE PROCURER UN NAVIRE. CE PAYS NE ME DIT RIEN QUI VAILLE...
J'AI TROUVÉ LE PORT...

TU PARLES COMME UN ROBOT !!
TOUT IRA BIEN, NE T'EN FAIS PAS.
S'IL EST BIEN LEUR OTAGE, ILS N'ONT AUCUNE RAISON DE LE TUER.
T'ES CLAIREMENT EN TRAIN DE PENSER À AUTRE CHOSE EN CE MOMENT, PAS VRAI ?!!
HAAAWAH
ほわーん♡
OUAH !!
C'EST QUOI CETTE EXPRESSION BIZARRE ?!!
TOUT DÉPEND DE LA RAISON POUR LAQUELLE ILS EN ONT APRÈS VOUS, JE SUPPOSE...
GRÂCE À TOI, JE VAIS ENFIN POUVOIR PRENDRE UN NOUVEAU DÉPART.
JE VOIS...!! DOMMAGE QUE TU NE VIENNES PAS AVEC NOUS, MAIS AU MOINS, TU ES HORS DE DANGER...
KATACLOP
ALLONS ! TU PEUX ME REMERCIER SUR LA JOUE...♡
J'AI... CONTACTÉ UNE CONNAISSANCE.
J'AI PU OBTENIR LA PROTECTION DU GOUVERNEMENT.
UN NAVIRE M'ATTEND AU PORT.
...
CRRS
NAMI!!!! ♡
J'ACCOULIIRS !!!
OH NON !! TON NAVIRE SE FAIT ATTAQUER PAR DES POISSONS COMBATTANTS !!
DES POISSONS COMBATTANTS ?! C'EST QUOI ÇA ?!!
TU DOIS VITE LES REJOINDRE !!

PAN !
DÉPÊCHE-TOI DE CRE-VER, SALE GARCE !!
CRIS
MERDE !! FICHUE REBEC-CA !!
CRRO
ELLE EST TOUJOURS AUSSI FORTE !!
...
NATCHK !

MONSIEUR CHEVAL !
OUI ?
L'ÉCRAN A EX-PLOSÉ !!
ZBAM !!
QU'EST-CE QU'IL S'EST PAS-SÉ ?!

TADAM !!
EMMÈNE-MOI AU PALAIS ROYAL !!

ああああああ
OUAAAAAH
DRESS-ROSA, "CORRIDA COLOSSEUM"

JE SUIS VOTRE PLUS GRAND FAN !!
JE... JE... JE ZUIIII... JE ZUIII VOO-OOODREUX BLUS GRAA-AAAVAAAN....!!
...?? JE PIGE RIEN À CE QU'IL DIT...

ET COMMENT TU M'AS RECONNU ?!!
COMMENT TU SAIS QUE C'EST LUFFY ?!
POURQUOI PLEURE-T-IL AINSI...?!!

ATTENDEZ-MOI ICI !! JE VAIS LE CHERCHER !
...!! A-A-ATT...!!
MÊME SI ÇA DOIT ME COÛTER LA VIE !!!
PAS LA PEINE D'ALLER JUSQUE-LÀ...

SI JE VAIS CHERCHER LUFFY, JE POURRAI AVOIR UN AUTOGRAPHE ?
HEIN ?!
JE... JE PEUX... AVOIR UN AUTOGRAPHE ?!
TU PEUX ALLER LE CHERCHER...?! MERCI !! FAIS VITE !!

OUAAAAAH
LA BATAILLE FAIT RAGE DANS LE BLOC D !
LES PARTI-CIPANTS TOMBENT COMME DES MOUCHES !!!
SWOOM !!
FWOSH !!
KLANG !!
FWOOSH !!
OUAA-AH !!!

SPLASH !!
!!
OOOH !!
KAKLONG !!
GWEH !!
KLANG !
HEIN ?
SALE...
OUAA-AH !!
PAF !
SPAAASH
HAHH...
HAHH...

LA TECHNIQUE PRÉFÉRÉE DE REBECCA, LA "DANSE DE L'ÉPÉE AU BORD DE L'EAU" !!!
BON SAAAAANG !! ELLE EST VRAIMENT TENACE !!

HÉ OUI !! DURANT TOUS SES COMBATS,
ELLE N'A JAMAIS BLESSÉ DIRECTEMENT UN SEUL ADVERSAIRE !!
ELLE UTILISE L'ÉLAN DE SES ADVERSAIRES CONTRE EUX POUR LES PROJETER À L'EAU GRÂCE À SA VITESSE EXTRAORDINAIRE !!
AVEC LES EAUX INFESTÉES DE POISSONS COMBATTANTS DERRIÈRE ELLE,

LA "FEMME INVAINCUE" !!!
WOOOH
うおおお
ELLE A GAGNÉ TOUS SES COMBATS PAR DES SORTIES DE RING !!
ET AUCUN D'EUX N'A JAMAIS RÉUSSI À LUI PORTER UN COUP !!
CELLULES DES PRISONNIERS GLADIATEURS
ELLE SE DÉBROUILLE BIEN ! ALLEZ REBECCA ! CONTINUE COMME ÇA !!!
LE HAKI ?
ELLE DOIT UTILISER LE HAKI DE LA COULEUR DE L'OBSERVATION !!

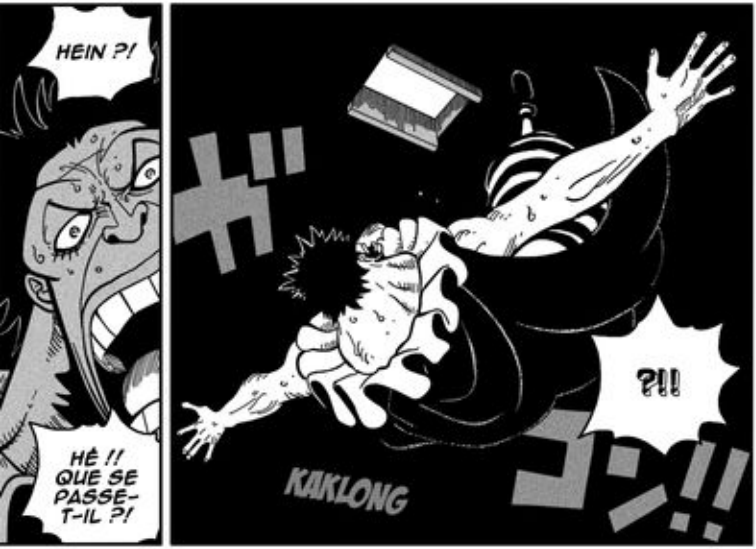
EH BIEN...
POUR ÊTRE HONNÊTE, JE NE PEUX PAS DIRE QUE JE NE L'AIME PAS !! (JE L'AIME)
SPLASH !!
QUEL STYLE DE COMBAT !! JE NE PEUX PAS DIRE QUE CE N'EST PAS BEAU !! (C'EST MAGNIFIQUE)
CRACRACRAC !!
LEURS STYLES DE COMBAT SONT TRÈS VARIÉS !! LA PLUPART D'ENTRE EUX N'ONT RIEN À VOIR AVEC LES GLADIATEURS HABITUELS !
AAARGH !!
MAIS EST-CE QUE CE SERA SUFFISANT DANS CE TOURNOI ? DE PUISSANTS GUERRIERS SONT VENUS DE TOUS PAYS...
UHIHI-HIHI !!
VOYONS... COMBIEN D'OS JE VAIS TE BRISER ?!!
ROYAUME AUSTRAL DE MAJIATSUKA CAPITAINE D'ARMÉE ROLLING LOGAN
TADAM !
VILAINE FILLETTE !!!

NOTRE PAPY EST RENTRÉ MAIS N'EST TOUJOURS PAS RESSORTI !!
COMMENT ÇA, "SUIVANT" ?!
SOUS-SOL DU COLOSSEUM, SALLE D'ATTENTE DE L'INFIRMERIE
BIROUMAHA
AH... LE PARTICIPANT CHINJAO...

PARDONNEZ-MOI, C'EST NORMAL S'IL N'EST PAS RESSORTI...
LA SORTIE EST DE L'AUTRE CÔTÉ DE L'INFIRMERIE, VOILÀ TOUT.
!!
MELIH...
GYAA!
JE SAIS BIEN QU'IL SE FAIT VIEUX... MAIS C'EST PAS LE GENRE DE TYPE À CREVER FACILEMENT !!
QUEL BOUCAN...
AH, LA FERME !!
ABRUTI DU KENPÔ !!!
ME DIS PAS QU'IL EST MORT ?! HÉ !!

NE FAITES PAS ATTENTION, IL SE LAISSE PARFOIS SUBMERGER PAR SES ÉMOTIONS...
JE VOUS EN PRIE, PARDONNEZ-MOI !!!
ZBOM...!!
J'SUIS VRAIMENT DÉSOLÉ POUR CE MALENTENDU.
NON, VRAIMENT... J'AI AUCUNE EXCUSE...
DÉSOLÉ POUR TOUT ÇA, KAKKAKKAH !!
OH ! JE COMPRENDS MIEUX...!
VEUILLEZ ENTRER À PRÉSENT, JE VOUS PRIE.

TCHAC
NOUS ALLONS VOUS EXAMINER.
PARTICI-PANT SAI, DU PAYS DE KANO, C'EST BIEN ÇA ?
OUAIS.


HEIN ?!
HÉ !! QUE SE PASSE-T-IL ?!
KAKLONG
?!!

SUIVANT !!
VLAM ...!!

ドビョーン!!
TADADAM !!
?!!!
APPAREMMENT, TOUS LES GUERRIERS VAINCUS LORS DU TOURNOI... ONT ÉTÉ JETÉS DANS CETTE FOSSE.
QUOI ?!!
QU'EST-CE QUI SE PASSE...?!
VOUS AUSSI !! QU'EST-CE QUI SE PASSE ?!
HEIN...?! HAJRUDIN ! AH !!

ドスゥン!!
ZBAM !!
!!!

DOFLAMINGO... JE NE SAIS PAS QUELLES SONT TES INTENTIONS...
MAIS MA RANCUNE SE REPORTERA JUSQU'À TES PETITS-ENFANTS !!!
EN TOUT CAS, UNE CHOSE EST SÛRE...
C'EST PAS POUR NOUS SOIGNER...!!
ON EST SOUS TERRE, J'TE RAPPELLE... CES "MURS", C'EST EN FAIT LE SOL.
JE ME DEMANDE CE QU'ILS COMPTENT FAIRE DE NOUS...!!
MÊME MON KING PUNCH EST IMPUISSANT CONTRE CES MURS...

IL N'Y A PAS D'ISSUE... CET ENFOIRÉ DE DOFLAMINGO NOUS A PIÉGÉS !!
C'EST UNE DÉCLARATION DE GUERRE !! MAJESTÉ ELI-ZABELLO !!
C'EST QUOI CE BORDEL ...?!!
COMMENT ON SORT D'ICI ?!!!

QU'EST-CE QUE... UN TAS DE JOUETS...?
AÏE...?!
DE JOUETS... ET DE GUERRIERS.
?!

CHAPITRE 726 - LE CLAN RIKU

尾田栄一郎 ODA EIICHIRO

KABOOM !!
AAAAH !!
EH BIEN...
BAM !
ILS CONTINUENT DE TOMBER LES UNS APRÈS LES AUTRES...!!!
SOUS LE CHÂTEAU...
ZBOM !!!
ARGH !!
AH... PAPY !!
SAI, TOI AUSSI !!!
HAHH... HAHH...
...
HNNGH...
TOUT LE MONDE ICI SE POSE LA MÊME QUESTION...!!
TE VOILÀ, GOO...
AGH... KOF KOF !! QUEL EST CET ENDROIT ?!!
TU NE DEVRAIS PAS RESTER LÀ... D'AUTRES VONT TOMBER.
?!
UNE MONTAGNE DE JOUETS ET D'ORDURES ?!!

TU ES... NON...! VOUS ÊTES...
...
VOTRE AURA... J'AI UNE VAGUE IMPRESSION...
CAPITAINE D'ARMÉE DE DRESSROSA : TANK LEPANTO
EXCUSEZ-MOI SI JE ME TROMPE... MAIS...
?!
...QU'UN TEL DÉPÔT D'ORDURES EXISTAIT DANS LES ENTRAILLES DE CE PAYS...
QUI AURAIT CRU...
ANCIEN GLADIATEUR : RICKY
?!!
N'EST-CE PAS...?!
...LE ROI RIKU...
LE ROI RIKU ?!!
...
...DE DRESSROSA...
IL PARAÎT QU'IL ÉTAIT DEVENU CINGLÉ.
SHIHAHAHA... L'ANCIEN ROI...
IL EST MORT, NON...?!
LE ROI RIKU ?! SOIS PAS BÊTE...

CAPITAINE TANK..
...!!
MAIS JE NE SUIS PLUS TON ROI,
EN EFFET... C'EST BIEN MOI.
MURMURE
KLING
MAINTENANT QU'ON A ATTERRI DANS CETTE FOSSE,
JE SUPPOSE QUE ÇA NE SERT PLUS À RIEN DE LE CACHER...
ROI RIKU !!! QUELLE JOIE DE VOUS SAVOIR VIVANT ...!!!
...!!!
JE NE SUIS QU'UN VIEIL HOMME, À PRÉSENT.
UN VIEILLARD À QUI IL NE RESTE QUE SES PÊCHES ET UNE PETITE-FILLE QU'IL N'A PAS SU PROTÉGER...
AUJOURD'HUI, JE SERS DO-FLAMINGO ALORS QUE...
CELA FAIT SI LONG-TEMPS ...!!
どよ どよ GLOUP...
JE COMPRENDS... N'EN DIS PAS PLUS...
TADAM !!
C'EST LE ROI RIKU !!!
IL EST ENCORE VIVANT !!!
ANCIEN ROI DE DRESSROSA
RIKU DOLD III
(GRAND-PÈRE DE REBECCA)

...!!!
CE N'EST RIEN COMPARÉ À VOUS...!!
J'IMAGINE QUE ÇA A DÛ ÊTRE UNE DÉCISION DIFFICILE...
TU AS TOUJOURS VEILLÉ SUR VIOLA POUR MOI, N'EST-CE PAS ?
JE N'AI JAMAIS DOUTÉ DE TOI ET DE TA VERTU.

AH...
ROI DE PRODENS ...!!
J'Y CROIS PAS !! ROI RIKU ! ALORS C'ÉTAIT TOI DEPUIS LE DÉBUT !!

L'ÉQUILIBRE DES NATIONS EST PERTURBÉ ET LA RÉGION N'A CONNU QUE LA GUERRE !!
DEPUIS QUE T'AS DISPARU,
J'EN AI MARRE...!!!

RAVI DE TE VOIR EN VIE !!
QUE DE SOUVENIRS !! TU ES SI SOUVENT VENU EN AIDE À MON PAYS !!
OU CALME...
GNIP !!

IL VEND DES ARMES À TOUS LES PAYS EN GUERRE !!
UN HOMME SE CACHE DERRIÈRE TOUTES CES GUERRES QU'IL ATTISE,
IL EN PROFITE MÊME POUR S'ENRICHIR ...!!!
ELIZABELLO !! TU DIS QUE T'EN AS MARRE...
MAIS LE MALHEUR DES UNS FAIT LE BONHEUR DES AUTRES !!

NOTRE PAYS DE KANO EST LUI AUSSI EN GUERRE...
DOFLAMINGO FOURNIT DES ARMES À NOS ENNEMIS.
HEYA HAYA ! ILS PARLENT DU TRAFIQUANT "JOKER" !! C'EST LE PSEUDONYME DE DOFLAMINGO DANS LE MILIEU CRIMINEL.
MAIS NOUS IGNORONS OÙ LES ARMES SONT FABRIQUÉES ET STOCKÉES.

"ROI RIKU" ! TES ACTES INSENSÉS ONT PERMIS À DOFLAMINGO DE S'EMPARER DU POUVOIR,
À CAUSE DE ÇA, TOUS LES PAYS VOISINS VIVENT UNE PÉRIODE DIFFICILE !!!
TADAM !!
LA FLOTTE HAPPÔ, SUR L'ORDRE DU ROI DE KANO, A ÉTÉ ENVOYÉE...
...POUR METTRE UN TERME À CE TRAFIC D'ARMES !! C'EST LE SEUL BUT DE NOTRE PRÉSENCE !!

LA FERME !!! DAGAMA !!!
ÉVOQUER LE ROI RIKU REVIENT À...
DRESSROSA NOUS EST SOUVENT VENU EN AIDE DANS LE PASSÉ,
MAIS À PRÉSENT,
IL A RAISON, ROI ELIZABELLO !!
TU NE SAIS RIEN DE CETTE TRAGÉDIE... TU N'AS PAS LE DROIT DE REMETTRE EN QUESTION L'INTÉGRITÉ DU ROI !!!
GAAH !!
!!
TU NE CONNAIS PAS LA VÉRITÉ SUR L'INCIDENT SURVENU IL Y A DIX ANS !
!
ET MOI DE MÊME...!! ROI RIKU !
MOI AUSSI.
CRACRAC...
CRITICAL
MAJESTÉ, MOI AUSSI... JE FAISAIS PARTIE DE VOTRE ARMÉE.
TANK ! ÇA SUFFIT, C'EST DU PASSÉ...
CRAC—
?!
KA-TAC...!!
...

GYAA
CRIS
KATCHAK
OUAH !! QUOI ?!! LES JOUETS REVIENNENT À LA VIE !!
ILS ÉTAIENT PAS TOUS MORTS OU CASSÉS ?!!
ZDOM.....!!!
QU'EST-CE QUI SE PASSE...?!
JE CROYAIS QUE LE ROI RIKU ÉTAIT DÉTESTÉ PAR SON PEUPLE...
CES ANCIENS SOLDATS DE DRESSROSA ET CES JOUETS...
ILS S'INCLINENT TOUS DEVANT RIKU...
...?!

...

JE PENSE QUE LE SOUS-SOL RENFERME D'AUTRES SECRETS.
BIEN REÇU, CONTINUEZ VOTRE ENQUÊTE.
VU L'IMMENSITÉ DE CETTE FOSSE,

ベ
と!!
SPLOF !!
HEIN ?!
?!

びよ
BWOIIIN !!
SAI !!
AAA-AH !!
FRAN-GIN !!

HEIN ? QU'EST-CE QUI SE PASSE ENCORE ?!!

BÉHÉHÉ, GNÉ...
C'EST FINI... TU N'AS PLUS À T'INQUIÉTER.
TU ATTEINDRAS ALORS L'USINE ET LE PORT DE MARCHANDISES !!
VOUS AUTRES, GUERRIERS, ÊTES TOUS DU GENRE "POWER TYPE".
SUIS CES RÈGLES, NE LES OUBLIE JAMAIS.
CONTINUE TOUT DROIT APRÈS ÊTRE PASSÉ PAR CETTE PORTE.
"OBÉIS AUX ORDRES DE LA FAMILY."
"NE FAIS PAS DE MAL AUX HUMAINS."
KATAC...
QU'EST-CE QU'IL M'A FAIT ?!!
BON SANG...
KLANG
KATAC...
QU'EST-CE QUI M'ARRIVE ?!
TRAVAILLE BIEN !!
JE NE PEUX PAS DÉSOBÉIR À CE TYPE !!
JE NE CONTRÔLE PLUS MON CORPS !!

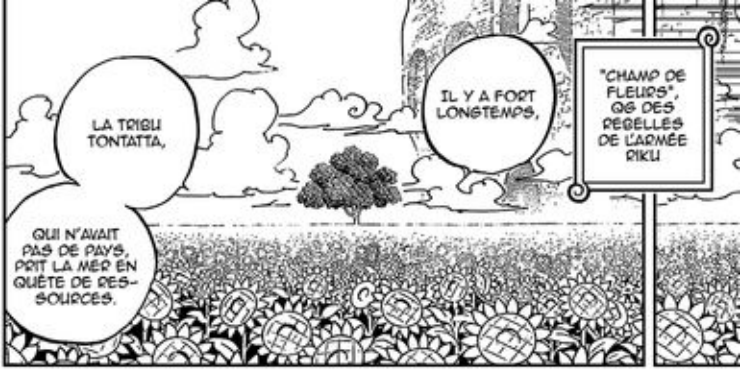
COLOSSEUM, CELLULES DES PRISONNIERS GLADIATEURS, "PRISON-DORTOIR"
OUAIIIS !!! ALLEZ REBEC-CAAAA !!!
HÉ !! ON S'EN FOUT DE CABBAGE, MONTREZ-NOUS RÉ-BECCA !!

AU FAIT... AU DÉBUT, J'AI CRU QUE C'ÉTAIT UN PAYS MARRANT OÙ TOUT LE MONDE AVAIT L'AIR HEUREUX...!!
MAINTE-NANT QUE JE VOUS REGARDE... ON DIRAIT QUE JE ME TROMPAIS !!
TAP TAP

JE VAIS TROUVER UN ENDROIT PLUS PRO-CHE D'OÙ L'ENCOU-RAGER !!
AH...
TAP TAP
HMM ?!! EN Y RÉFLÉ-CHISSANT, LA VUE EST NULLE D'ICI !!

LES "PERDANTS" QUI NE S'INTÈGRENT PAS AU SYSTÈME SONT TRAITÉS COMME DES DÉCHETS...
SCRAP
LE PAYS SEMBLE RESPLENDISSANT CAR TOUS SES DÉ-CHETS SONT DIS-SIMULÉS À L'ABRI DES REGARDS...
ET DE L'AUTRE LES "PERDANTS REBELLES"...!! C'EST UNE POLI-TIQUE CALQUÉE SUR CELLE DU GOUVERNEMENT MONDIAL...
DOFLAMINGO CLASSE LES GENS AVEC D'UN CÔTÉ LES "VAINQUEURS SOUMIS",
CE QUE TU AS VU EST LA FACE ÉTIN-CELANTE DU MONDE DES "VAINQUEURS".
...
TAP TAP

...À L'ENDROIT OÙ J'AI GRANDI...
ÇA RESSEMBLE BEAUCOUP...
TAP
TAP
IL Y A DES NOUVEAUX DÉCHETS,
ALLONS DÉNICHER DES TRÉSORS !!
TU FERAIS MIEUX D'ÊTRE PRUDENT...
...
ON PEUT SENTIR QU'UNE "OMBRE" MALSAINE EST À L'ŒUVRE...
UNE FOIS QU'ON GRATTE LA SURFACE, ON SE REND COMPTE QUE CE PAYS EST PLUS SUSPECT QU'IL N'Y PARAÎT.
HEIN ?!!
HMM ?
SHIREP !!
どばっ!!
AAA-AAAH !!!
?!!
KLANG !
ARGH !!
ビクッ!!


LA TRIBU TONTATTA,
QUI N'AVAIT PAS DE PAYS, PRIT LA MER EN QUÊTE DE RESSOURCES.
IL Y A FORT LONGTEMPS,
"CHAMP DE FLEURS", QG DES REBELLES DE L'ARMÉE RIKU

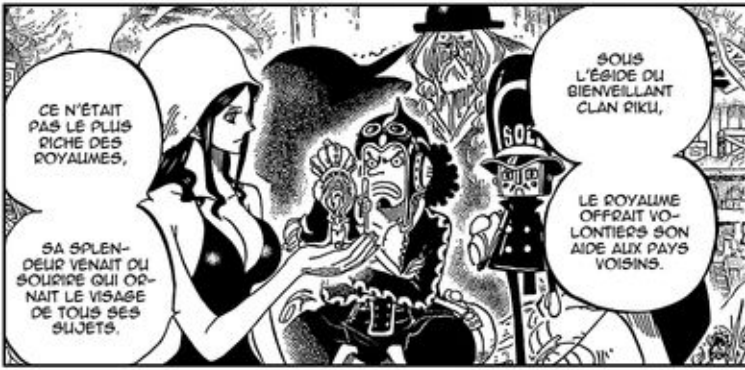
MAIS UN JOUR, LE ROI DU PAYS VOISIN DE DRESSROSA...

AAAH !!
LÀ ! DES GNOMES !!
UNE FOIS QUE LES GRANDS HUMAINS LES DÉCOUVRIRENT, ILS SE MIRENT À LES CHASSER, AU POINT DE SE RETROUVER PROCHE DE L'EXTINCTION.

JUSQU'IL Y A 900 ANS, CE PACTE PERDURA...!!
LE NOM DE CE ROI ÉTAIT "DONQUIXOTE".
...
CONTRE "UNE PETITE PART DE TRAVAIL", IL LEUR FOURNIRAIT "RESSOURCES ET SÉCURITÉ" EN ÉCHANGE.
...LEUR PROPOSA UN PACTE.
CE FUT LA PÉRIODE LA PLUS SOMBRE DE L'HISTOIRE DES TONTATTA...

C'ÉTAIENT DE VRAIS "DÉMONS" !!! ILS EXPLOITAIENT LES TONTATTA EN LES FORÇANT À TRAVAILLER SOUS TERRE, À L'INSU DE TOUS !
PENDANT CE TEMPS, LES GRANDS HUMAINS PROFITAIENT DES FRUITS DE LEUR LABEUR ET VIVAIENT DANS LE LUXE.
"L'ÂGE DE L'ESCLAVAGE."
D'ANCIENS TEXTES RACONTENT EN DÉTAILS TOUTE LA CRUAUTÉ DE LA FAMILLE ROYALE À L'ÉPOQUE.
WAAAAAAAAH
LE "ROI RIKU" !!!
ENSUITE, IL Y A 800 ANS, UN NOUVEAU ROI ACCÉDA AU TRÔNE DE DRESSROSA...!!
SURVINT ALORS LE "SIÈCLE MANQUANT", PERSONNE NE SAIT CE QU'IL S'EST PASSÉ PENDANT CETTE PÉRIODE.
SON PREMIER ACTE EN TANT QUE NOUVEAU ROI...
!!!
SILENCE
...FUT "L'EXPIATION".
IL PLEURA... PUIS IL IMPLORA LEUR PARDON À GENOUX.
...QU'AVAIENT SUBI LES GNOMES SOUS TERRE PENDANT DES SIÈCLES,
QUAND IL APPRIT L'EFFROYABLE TRAITEMENT...

ENCOURAGEANT SES SUJETS À EN RIRE ET À N'Y VOIR QUE DE SIMPLES FARCES...
IL DÉCLARA QUE LES GNOMES AURAIENT DÉSORMAIS LE DROIT DE PRENDRE TOUT CE DONT ILS AVAIENT BESOIN SANS CONTREPARTIE... ET QU'ILS N'AURAIENT PLUS À TRAVAILLER.
C'EST AINSI QU'EST NÉE LA "LÉGENDE DES FÉES" DE CE ROYAUME...!!
IL FIT PASSER CES DISPARITIONS COMME LES "ACTES DES FÉES",


CE N'ÉTAIT PAS LE PLUS RICHE DES ROYAUMES,
SOUS L'ÉGIDE DU BIENVEILLANT CLAN RIKU,
SA SPLENDEUR VENAIT DU SOURIRE QUI ORNAIT LE VISAGE DE TOUS SES SUJETS.
LE ROYAUME OFFRAIT VOLONTIERS SON AIDE AUX PAYS VOISINS.

EN FAISANT UNE TERRE LUXURIANTE RECOUVERTE DE MAGNIFIQUES FLEURS...
TOUCHÉS PAR LA GÉNÉROSITÉ DU ROI RIKU À LEUR ÉGARD,
NOS ANCÊTRES TRANSFORMÈRENT CE PAYS DANS L'OMBRE,

MAIS 900 ANS APRÈS LE DÉPART DE LA FAMILLE DON-QUIXOTE,
UN DE LEURS DESCENDANTS, DOFLAMINGO, A FAIT SON RETOUR...
TEL EST LE LIEN QUI, PENDANT HUIT SIÈCLES, A UNI LE ROYAUME TONTATTA...
...ET LES GÉNÉRATIONS SUCCESSIVES DE LA FAMILLE ROYALE RIKU...!!

IL A DÉJÀ COMMENCÉ EN S'EN PRENANT À MA FILLE, MANSHELLY,
AINSI QUE 500 DES NÔTRES QUI ONT ÉTÉ CAP-TURÉS !!!
DEPUIS CE MOMENT, IL MET TOUT EN ŒUVRE...
...POUR QUE CETTE PÉRIODE SOMBRE SE RÉPÈTE !!!

EN EFFET, POUR DRESSROSA COMME POUR LES TONTATTA, LE RE-TOUR AU POUVOIR DE LA FAMILLE DONQUIXOTE...
...N'EST QU'UNE SOURCE DE MAL-HEURS !!
EXAC-TEMENT !! AUJOUR-D'HUI, ON VA L'AFFRON-TER !!!
OOOH !!
NOUS NE LAIS-SERONS PAS L'HISTOIRE SE RÉPÉTER !!!
うおおおお!!
WOOOOOH!

NOTE : FRANKY LES COMPARE PLUS PRÉCISÉMENT À DES COURTILIÈRES, UN INSECTE FOUISSEUR DE LA FAMILLE DES GRILLONS.

QUI ES-TU...?
JE N'AI PAS PU PROTÉGER LA MÈRE DE REBECCA...
PAS UN JOUR NE S'ÉCOULE SANS QUE JE REGRETTE CE JOUR !!
CETTE ENFANT NE ME RECONNAÎT PEUT-ÊTRE PAS,
À CAUSE DE MA TRANS-FORMATION EN JOUET...
JE SUIS PRÊT À TOUT POUR PROTÉGER REBECCA ET DÉFENDRE L'HONNEUR DU ROI RIKU.
...
PEU IMPORTE SI J'Y LAISSE LA VIE !! JE MISERAI TOUT SUR CETTE BATAILLE !!!
MAIS ELLE A FINALEMENT ÉTÉ CAPTURÉE.
PENDANT DES ANNÉES, NOUS AVONS FUI.
MONSIEUR LE SOLDAT EST COURAGEUX !
ET MAINTENANT... REBECCA DOIT ENDURER LA HAINE DU PUBLIC DU COLOSSEUM !!
...LE PÈRE DE REBECCA.
MAIS JE SUIS...
WAAAAAH
LE POIDS DE SA DÉSESPÉRANCE !! DE SA DESTINÉE !!
TADAM !!
?!!
ONE PIECE

ワンピース

ONE PIECE

CHAPITRE 727 – LE HÉROS EN EMBUSCADE

ODA EIICHIRO
尾田栄一郎

ARRÊTE DE FUIR !!!
OUAAAAAAH
ARRÊTE DE COURIR !!
DE NUÉES ACCABLE LA JEUNE FILLE...

DU COUP, LES COMBATTANTS QUI ATTAQUENT REBECCA...
...SE FONT BALAYER LES UNS APRÈS LES AUTRES !!!
REBECCA CONTINUE D'ESQUIVER !!!
ROLLING LOGAN EST À SA POURSUITE !

HAHH...
HAHH...
BATS-TOI ET VERSE TON SANG !!!
OUAAAAAAH
REBECCA, SALE TRICHEUUUSE !!!
BATS-TOIII !!!

C'EST...
CRIS
CRIS
FOUTUE FAMILLE D'ORDURES !!!
OUAAAAA
ARRÊTE DE FUIR, REBECCAAAA !!
...
ALORS, AVANT D'ÊTRE TRANSFORMÉ EN JOUET, T'ÉTAIS...!!
CRIS
...
SOL
SI C'EST VRAI QUE... T'ES SON PÈRE...
ET SI C'EST LA PETITE-FILLE DU ROI RIKU...
QUAND CETTE FEMME, "MONE",
A COMMENCÉ À TRAVAILLER AU PALAIS ROYAL...
NON... EN FAIT, C'ÉTAIT BIEN AVANT ÇA...
HÉ... LE ROI RIKU EST TON...
SOL
TU POURRAIS RÉPONDRE !!
TOUT A COMMENCÉ CETTE NUIT-LÀ...

LA FEMME-OISEAU DE PUNK HAZARD ?!
APPY

MONE ...?
?

ENCORE UNE ATTAQUE DE PIRATES ?!
RIEN DE GRAVE. L'ARMÉE ROYALE RIKU NOUS A PROTÉGÉS.
IL Y A UNE DIZAINE D'ANNÉES, TOUT A COMPLÈTEMENT CHANGÉ DANS CE PAYS...
LE PAYSAGE... LES HABITANTS...

TU AS POURTANT ASSEZ D'ÉNERGIE POUR CRIER ET GESTICULER... ON N'A PEUT-ÊTRE PAS BEAUCOUP DE NOURRITURE,
J'AI ENCORE ENVIE DE MANGER !!
MAIS AU MOINS NOTRE PAYS EST EN PAIX. C'EST LE PLUS IMPORTANT.

C'EST SÛREMENT UN MIRACLE DES FÉES...
MALGRÉ LA SÉCHERESSE, LES FLEURS NE FANENT PAS...

DRESSROSA ÉTAIT LE PAYS LE PLUS PAISIBLE DE LA RÉGION...
OUI, ON PEUT MÊME DIRE QUE C'EST MIRACULEUX.
MAIS...
...! C'EST INCROYABLE...
EN 800 ANS DE RÈGNE DE LA FAMILLE ROYALE RIKU,
LE PAYS N'A JAMAIS CONNU LA GUERRE.
...UN "CAUCHEMAR" S'ABATTIT SUR LE PALAIS.
FWSH...
SANS QU'ON S'Y ATTENDE...
NE PRÉVENEZ PERSONNE...!!
N'ÉLEVEZ PAS LA VOIX...
QUI ÊTES-VOUS ?!!
ド
ン!!
TADAM !!
?!!
AGH !!

JE SUIS DE RETOUR...
...POUR REVENDIQUER LE TRÔNE DE CE PAYS !!!
JE M'APPELLE DONQUIXOTE DOFLAMINGO.
?!
TES INQUIÉTUDES ÉTAIENT FONDÉES... JE FAIS BEL ET BIEN PARTIE DE LA FAMILLE DONQUIXOTE.
J'AI EFFECTIVEMENT EU VENT DE RUMEURS INQUIÉTANTES AU SUJET D'UN PIRATE DU NOM DE DONQUIXOTE...
VU QUE JE NE CRAINS PAS LES DRAGONS CÉLESTES, ILS SONT DANS UNE POSITION DÉLICATE...!!
FUFUFUFUFU !! JE LEUR CRÉE PAS MAL DE SOUCIS, C'EST LE MOINS QU'ON PUISSE DIRE...!!
...
TU AS DÉJÀ UNE IDÉE DE MON INFLUENCE ET DE MON STATUT DONC NOTRE CONVERSATION SERA BRÈVE...
IL PARAÎT QUE TU AS ATTAQUÉ DES CONVOIS TRANSPORTANT LE "TRIBUT CÉLESTE" QUE PAIENT LES PAYS À L'ATTENTION DES DRAGONS CÉLESTES...
...ET QUE TU T'EN ES SERVI POUR FORCER LE GOUVERNEMENT MONDIAL À FAIRE DE TOI UN SHICHIBUKAI...

POUR 10 MILLIARDS DE ฿ !!!
ROI RIKU, JE TE VENDS CE PAYS,
?!!
TADAM !!
JE TE FAIS UNE FAVEUR, CAR JE POURRAIS AUSSI BIEN M'EMPARER DU PAYS DE FORCE SI JE LE VOULAIS...
POUR ÊTRE FRANC,
...!!! CE PAYS NE POSSÈDE PAS UNE TELLE...
C'EST POUR TESTER TES APTITUDES À ÊTRE ROI.
TU AS JUSQU'AU LEVER DU SOLEIL !!
!!
ET PAS UN MOT AUX CITOYENS SUR MON EXISTENCE.
INTERDICTION DE DEMANDER DE L'AIDE AUX AUTRES PAYS...!!

"SE BATTRE" POURRAIT ÊTRE UNE SOLUTION, MAIS LES HOMMES NE DEVRAIENT JAMAIS S'ENTRETUER !!!
PAS QUESTION !!!
...
POURQUOI ON NE SE BAT PAS...?!! MAJESTÉ !!!
JE REFUSE DE CÉDER À NOS INSTINCTS PRIMITIFS !! NOUS SOMMES DES HUMAINS !! LE SANG NE DOIT PAS ÊTRE VERSÉ !!!
LES 800 ANS DE PAIX À DRESSROSA EN SONT LA PREUVE... L'HOMME N'EST PAS UN VULGAIRE ANIMAL !
NOUS ALLONS SÛREMENT PERDRE LA CONFIANCE DU PEUPLE APRÈS ÇA...!!
SI NOUS ÉCHOUONS, CETTE NATION DEVIENDRA UN "PAYS DE PIRATES" !!!
NOUS DEVONS RASSEMBLER 10 MILLIARDS DE ฿ !!
LE TEMPS PRESSE...!! DISPERSEZ-VOUS À TRAVERS TOUT LE ROYAUME !!!
MAIS NOUS N'AVONS QUE QUELQUES HEURES !!!

AUCUN HABITANT DE CE PAYS NE POSSÈDE VRAIMENT BEAUCOUP D'ARGENT...!!
MAIS,
AUCUN MENSONGE NI BEAU DISCOURS NE NOUS FACILITERA LA TÂCHE !!
QUAND CE SERA TERMINÉ, J'EN ASSUMERAI TOUTE LA RESPONSABILITÉ ET J'IMPLORERAI LEUR PARDON !! MAIS C'EST LE SEUL MOYEN !!
NOUS DEVONS COLLECTER LE PLUS D'ARGENT POSSIBLE DANS LE TEMPS IMPARTI !! LA SURVIE DU PAYS EN DÉPEND !!!
LE CAPITAINE TANK !
YADAM !
L'ARMÉE...? EN PLEIN MILIEU DE LA NUIT...?!
BOUUUUUU
ざわ ざわ
C'EST POUR LE BIEN DU PEUPLE DE DRESSROSA !!!
KA-TA-CLOP
KA-TA-CLOP
HÉ !! QU'EST-CE QU'IL SE PASSE ?!
TADAM !!
GLOUP
COMMENT OSEZ-VOUS... LE ROI NE LAISSERA JAMAIS PASSER ÇA !!
L'ORDRE ÉMANE DU ROI !!
HEIN ?!
RASSEMBLEZ ICI TOUT L'ARGENT DISPONIBLE DANS LE VILLAGE !!!

VOUS DEVEZ FAIRE CONFIANCE AU ROI RIKU...!!! AMENEZ TOUT CE QUE VOUS AVEZ !
RASSEMBLEZ TOUT VOTRE ARGENT ICI !!!
C'EST INUTILE...!! PERSONNE N'ACCEPTERAIT DE FAIRE ÇA...
ON N'A PAS LE TEMPS DE VOUS EXPLIQUER !!
VITE !!!

CITOYENS DE DRESSROSA !
?!
KRSHH...
UN DEN DEN MUSHI VIDÉO...!!!
C'EST SURRÉALISTE...
?!

ELLE EST SI INSENSÉE QUE VOUS PENSEREZ D'ABORD AVOIR MAL ENTENDU, MAIS...
J'AI BESOIN QUE VOUS ME CONFIIEZ LA TOTALITÉ DE VOS RICHESSES... SANS POSER DE QUESTION.
J'AI UNE REQUÊTE TRÈS URGENTE À VOTRE ATTENTION...!!
LE ROI RIKU !!

JE VOUS EN SUP-PLIE !!!
PRÊTEZ-MOI TOUT L'ARGENT QUE VOUS POSSÉ-DEZ !!!
!!!
TADAM !!
C'EST SI SOUDAIN ...!!!
MAIS POUR-QUOI...?!
!!!!
...!!
LE ROI... SE PROS-TERNE...
DE GRÂCE, RELEVEZ-VOUS ! LEVEZ LA TÊTE !!
わぁあああ
YOUAAAAAAH
VOUS NE POUVEZ PAS FAIRE ÇA !!!
MAJESTÉ !!! NE VOUS METTEZ PAS À GENOUX DEVANT VOS SUJETS !!!
VOUS ÊTES LE ROI DE CE PAYS !!
!!!!...

VOUS ALLEZ DEVENIR LA RISÉE DU MONDE ENTIER !!! PAR PITIÉ, ARRÊTEZ !!!
...
VOUS RIDICULISER DE LA SORTE AUX YEUX DE VOTRE PEUPLE EST INDIGNE DE LA LIGNÉE ROYALE RIKU !!!
GLOUP
...!!
JE SUIS PRÊT À ME COUPER UNE JAMBE OU UN BRAS !!!
CE N'EST PAS UNE FARCE ET JE NE SUIS PAS IVRE... POUR VOUS LE PROUVER,
JE VOUS EN SUPPLIE !!!
...
?!!
!!!
SI LE PIRE DEVAIT ARRIVER... JE ME CHARGERAIS MOI-MÊME D'ÉLIMINER DOFLAMINGO...!!
N'HÉSITE ALORS PAS À DEMANDER L'AIDE D'AUTRES PAYS, JE TE CONFIE LE DESTIN DE CE ROYAUME.
ÉCOUTE, TANK...
...!!!

IL A FORCÉMENT UNE TRÈS BONNE RAISON !!
LE ROI NE DEMANDERAIT JAMAIS UNE CHOSE PAREILLE DANS UN BUT MALHONNÊTE !!
DÉPÊCHONS-NOUS !! IL FAUT FAIRE CE QU'IL DEMANDE !!! RASSEMBLONS TOUT CE QU'ON A !!
AMENONS TOUT NOTRE ARGENT ICI !!!
OUAAAAAA
...
HNN-GH...
HNN-GH...
NOUS DEVONS À TOUT PRIX RÉCOLTER CETTE SOMME !!!
TELLE EST LA VERTU... DE NOTRE ROI...
BROUHAHA
KLING !
KLING !
KLING
ON VOUS LE RENDRA !!!
QUEL PAYS MAGNIFIQUE !!! ON VA LE SAUVER, J'EN SUIS CERTAIN !!!
BROUHAHA
VOILÀ LA RELATION DE CONFIANCE BÂTIE PAR LA FAMILLE RIKU PENDANT 800 ANS...
DÉSOLÉ !!!

...AU PALAIS !!!
VITE !!!
KATACLOP
RÉUNISSEZ TOUTES LES RICHESSES DU PAYS...
MAJESTÉ, CE N'ÉTAIT PAS LA PEINE DE VOUS DÉPLACER EN PERSONNE !!
VILLE DE SEBIO, AU SUD
FUYEZ ...!!
?!
QUOI ?!
ON LE VOIT À L'ÉCRAN !!
CAPITAINE TANK ! SA MAJESTÉ S'EST DÉPLACÉE EN PERSONNE À SEBIO !!
OUAAAAAH
GNIIII...!!
FUYEZ...!!
MAIS ON A CONFIANCE EN V...
ROI RIKU !! ON NE CONNAÎT PAS LA RAISON DE TOUT ÇA,
FRSHH
HEIN ?!! ROI RIKU, QU'EST-CE QUE VOUS ...?!!
?!!
AAARGH !!!
CRUSH !!

?!!
BRAOUM !!
SWISH !!!
AAAAAH !!
OUAAAAAAH
?!!
?!
SNIF...
SNIF...
...!!
PLIF...

ROI RIKU, ARRÊTEZ CETTE FOLIE !! AVONS-NOUS FAIT QUELQUE CHOSE DE MAL ?!!
HORS DE MON CHEMIN !!! N'APPROCHEZ PAS !! ÉLOIGNEZ-VOUS DE MOI !!!
?!!
PLIC... PLIC...
PITIÉ, ARRÊTEZ !!!
ARRÊTEZ ...!!!
TADAM !!!
GLAGH-GLAGH !!
OUA-AAAH !!!
IL BOUGE TOUT SEUL ...!!!
MON CORPS ...
MÊME SES PROPRES HOMMES ...!!
AAAA-AH !!

NOTE : UN JEU DE MOTS CAR LES KANJIS SIGNIFIENT "PIL PARASITE" ET SE PRONONCENT "PARASA-ITO".

MENAÇANT
GNÉ... GNÉ... ON PEUT Y ALLER, DOFFY ?!
IDIOT. SOIS PATIENT...
FUFU-FUFU !!
POURQUOI... MON CORPS BOUGE TOUT SEUL...?!!
KAHAH...
...?!! C'EST LA MÊME CHOSE QUI ARRIVE AU ROI...!!!
CE N'EST PAS MOI QUI.. MON CORPS..
KAHAH... JE SAIS !! MOI AUSSI !!!
?!!
AAAAH !!! CA... CAPITAINE !
LES SOLDATS AUSSI SONT DEVENUS FOUS !!!
AAA-AAH !!!
ENCORE...!!! JE VEUX QUE TOUT CE PAYS TREMBLE DE PEUR !! ET QUAND ILS DÉTESTERONT LE ROI RIKU DE TOUT LEUR CŒUR, ALORS SEULEMENT...
TADAM !!
LE "HÉROS" ATTEND SON HEURE...!!!
...LE "HÉROS" APPARAÎTRA...!!!
...DE DOFLAMINGO !!!
C'ÉTAIT UN PIÈGE...
OUAAAAAAH...
NON, ARRÊTEZ, PITIÉ !!
MAJESTÉ, QU'EST-CE QUI VOUS PREND ?!!
MAJESTÉ !! POURQUOI FAITES-VOUS ÇA ?!!
ÇA NE RESSEMBLE PAS AU ROI RIKU QUE NOUS CONNAISSONS...!!
QU'AVONS-NOUS FAIT POUR MÉRITER ÇA...?!!
OUII-IINN !!
CE PAYS EST CONDAMNÉ...
AUCUNE PAROLE NE POURRA JAMAIS EXCUSER UNE TELLE ATROCITÉ...
18-19
ONE PIECE

ワンピース

ONE PIECE

CHAPITRE 728 – UNE MULTITUDE DE TRAGÉDIES

KEHIHIHI, CARIBOU DANS LE NOUVEAU MONDE VOL. 43
"LE BRAVE PETIT-FILS N'A PAS FAIT LE POIDS, MAIS IL MÉRITE BIEN UNE DERNIÈRE TOURTE À LA VIANDE POUR S'ÊTRE SACRIFIÉ."

ODA EIICHIRO

尾田栄一郎

わぁぁぁぁぁぁぁぁぁぁぁぁ
OUAAAAAAAH
AAAA-AAAH !
PITIÉ, MAJESTÉ ! ARRÊTEZ !!
AU SE-COURS !!
ON VOUS A DONNÉ TOUT CE QU'ON AVAIT, ÉPARGNEZ-NOUS...!!
LE RIRE S'ABAT SUR TOUT LE PAYS !!
LE PAYS A SOMBRÉ DANS LA PANIQUE !!!
QU'EST-IL DONC ARRIVÉ AU ROI ?!!
PÈRE...
BRRRR...
J'AI DEMANDÉ L'AIDE DE LA MARINE !!
LA SITUATION EST DEVENUE INCONTRÔLABLE POUR NOUS...
INQUIÉTANT
JE TROUVAIS SON COMPORTEMENT ÉTRANGE QUAND IL A TOUT À COUP QUITTÉ LE PALAIS,
MAIS JE N'AURAIS JAMAIS CRU QU'IL FERAIT UNE CHOSE PAREILLE !!
...
...DE S'OCCUPER DE TOUT !!
LE COLONEL VERGO A ACCEPTÉ...
DRESS ROSA
2

TU N'ES QU'UNE SERVANTE, POURQUOI AS-TU OUVERT LES PORTES DU PALAIS...?!
FUFU-FU...
PRINCESSE VIOLA...
VOUUU...
MONE ?! QU'EST-CE QUE TU FAIS ICI ?!
IL NEIGE ?!
VOUUU...
JE SUIS EN TRAIN...
...CE QUI SE DÉROULE DANS CE PAYS...
VOUS POURREZ ALORS VOIR PAR VOUS-MÊME...
SI VOUS UTILISEZ VOTRE "SENRI-GAN"*,
NOTE ; CLAIRVOYANCE
DES FLAMMES S'ÉCHAPPENT DE LA TOUR EST !!
BOUM !!
ILS ONT CAPTURÉ LA PRINCESSE VIOLA !!!
DES PIRATES ONT ENVAHI LE PALAIS !!
...DE LA NOUVELLE FAMILLE ROYALE.
...DE PRÉPARER L'ARRIVÉE...
!!!

POURQUOI FAITES-VOUS ÇA ?!!
L'ARMÉE ROYALE RIKU !!!
AAAAR-GH !!
HAHH ...
HAHH ...
PITIÉ, ARRÊTEZ...!!!
TU ME FAIS ATTAQUER MES PROPRES SUJETS !!!
TUEZ-MOI !!!
QUAAAAAH
PITIÉ, QUELQU'UN...
JE PRÉFÈRE ENCORE MOURIR...!!!
AAAH ...
UN PALAIS DIGNE DU JEUNE MAÎTRE !!
OUAIS, ÇA EN A L'AIR.
LA VUE DEPUIS LE PALAIS EST PAS MAL.
Let's BABY!
TADADAM !!!
CE PALAIS A BESOIN D'UN BON COUP DE BALAI !!
ON DIRAIT QU'ON VA AVOIR DU TRAVAIL.
HAHA
CRAC CRAC
MONE !! RELÂCHE LA PRINCESSE VIOLA !!!
VOUS ÊTES DES SBIRES DE DOFLAMINGO ?!
PAS UN PAS DE PLUS, CRAPULES !!
QU'AVEZ-VOUS FAIT AU ROI RIKU, ENFOIRÉS ?!!!

ROI RIKU ! POURQUOI ?!
VOUS ÊTES POURTANT UN HOMME JUSTE !!
QUEL... CRIME AVONS-NOUS COMMIS...?!
VOUS NOUS AVEZ DEMANDÉ DE L'AR-GENT...
...ET ON VOUS A DONNÉ TOUT CE QU'ON AVAIT !
VOUS ÊTES NOTRE ROI, LA FIERTÉ DE CE PAYS !
AAAA-ARGH !!!
VOUS FAITES TOUJOURS PASSER NOTRE SORT AVANT LE RESTE...!!
VOUS ÊTES LE ROI DONT NOUS SOMMES SI FIERS !!!

IL NE PENSE QU'À LUI...!! IL NOUS TRAITE COMME SI NOUS N'ÉTIONS QUE DE VULGAIRES DÉCHETS...!!!
IL NOUS A VOLÉ TOUT CE QU'ON AVAIT, ET MAINTENANT, IL VEUT NOUS TUER !!!
LE ROI RIKU... PIÉTINE NOS CŒURS !!
OUIIIIIIN !
UN DÉCHET DE L'HUMANITÉ !!!
T'ES QU'UNE ORDURE !!
SOIS MAUDIT, ROI RIKU...!!!
JE TE HAIS...!!!
HAHH...!!
AU... SECOURS...!!
HÉ !! NE RESTE PAS LÀ !!! ENFUIS-TOI !!!
L'ARMÉE ROYALE RIKU ARRIVE !!!

JE M'APPELLE DONQUIXOTE DOFLAMINGO !!!
JE VIENS SAUVER CE PAYS !!!
ドドドドドド
?!!!
TADADAM !!!
KABAM !!
ドゴォン!!
?!!
ZBAAAM !!
ドサ ドサ?…!!
ARGH !!
OUAH !
…?!
FUFU-FUFU…!!
QUI… QUI ÊTES-VOUS…?!
…?!

SUCCOMBEZ...!!! LOUEZ LE CHAOS ET LA VIOLENCE !
...ILS NOUS ONT SAUVÉS DE L'ARMÉE ROYALE RIKU...
MAIS...
DES... DES PIRATES...!!!
DIAMANTE PICA ! TREBOL !
PURIFIEZ LE PAYS DE TOUS SES DÉCHETS.
ALLEZ-Y...
OUAAAAH !
DOFLAMINGO !!
DOFLAMINGO !!
DOFLAMINGO !!

DOFLAMINGO S'EST EMPARÉ DU PAYS.
EN L'ESPACE D'UNE SEULE NUIT,
BOUH... BOUAAAAH !! SNIF...!! J'TE L'PARDONNERAI JAMAIS !!! DOFLAMINGO !!!
...!!
QUEL HOMME SOURNOIS...
QUELLE HISTOIRE TERRIBLE... ON SE CROIRAIT DANS UN CAUCHEMAR !!!
LE ROI QUE TOUT LE MONDE ADMIRAIT...
C'EST VRAIMENT TERRIBLE...
...A ÉTÉ CONDAMNÉ À MORT POUR UN CRIME QU'IL N'A PAS COMMIS...!!
NOUS SOMMES ALORS ALLÉS À LA RENCONTRE DU NOUVEAU ROI, DOFLAMINGO, MAIS VOUS POUVEZ VOIR LE RÉSULTAT...
...NOUS AVONS CRU À LA SOI-DISANT FOLIE DU ROI RIKU...
À L'ÉPOQUE, NOUS AUSSI...
J'AI HONTE D'AVOIR PU DOUTER UNE SECONDE DU ROI RIKU...!!

IL LUI PROPOSA ALORS UN MARCHÉ.
À L'ÉPOQUE, DOFLAMINGO CONVOITAIT ARDEMMENT LE POUVOIR QUE LA PRINCESSE VIOLA POSSÉDAIT...
HEIN ?!
NON... LE ROI RIKU EST ENCORE EN VIE !!

DEPUIS CE JOUR, LA PRINCESSE SERT SOUS LES ORDRES DE DOFLAMINGO...!!
...
JE FERAI TOUT CE QUE VOUS ME DEMANDEREZ !!
SI VOUS ME PROMETTEZ D'ÉPARGNER LA VIE DE MON PÈRE,

LIEUTENANT ?! MAIS ALORS, GRÂCE À ELLE, LE ROI RIKU EST ENCORE...
...
ELLE SE FAIT DÉSORMAIS APPELER "VIOLET".
LIEUTENANT AU SEIN DE LA "FAMILY",
?!
TADAM !!

OUI... IL EST CERTAINEMENT EN VIE, QUELQUE PART DANS CE PAYS.
MAIS JE N'OSE IMAGINER LA DOULEUR QUE LE ROI A DÛ ENDURER AU COURS DES 10 DERNIÈRES ANNÉES...!!
IL EN VA DE MÊME POUR LA PRINCESSE VIOLA...!!
NATACLOP
CETTE DÉCENNIE A DÛ ÊTRE TERRIBLE POUR ELLE...
PEUR... COLÈRE... LARMES...
ELIX AUSSI MANIPULÉS ET FORCÉS D'ATTAQUER LEUR PROPRE PEUPLE CONTRE LEUR VOLONTÉ. JE N'OSE IMAGINER LEUR SOUFFRANCE...
TOUT COMME POUR LES SOLDATS QUI ONT SUBI LE MÊME SORT QUE LE ROI RIKU,
L'ARMÉE DU ROI RIKU N'A PAS ÉTÉ ÉRADIQUÉE CETTE NUIT-LÀ...?
!!
...!!

QUELLE BANDE DE TRAÎTRES !!!
ILS LUI SERVENT À PRÉSENT DE GARDE PERSONNELLE...!!
LES AUTRES ONT FAIT SERMENT D'ALLÉGEANCE À DOFLAMINGO,
UNE PARTIE D'ENTRE EUX ONT ÉTÉ TUÉS,
SI VOUS ME LE PERMETTEZ, JE VAIS LES INTÉGRER À MA GARDE PERSONNELLE !!!
CES HOMMES N'ONT FAIT QU'OBÉIR AUX ORDRES DU ROI PIKU QUI ÉTAIT DEVENU FOU !!
CELA NE REPRÉSENTE CEPENDANT QU'UNE FRACTION DE L'ARMÉE DE CE PAYS...
MAIS ENTRE CEUX QUI ONT ÉTÉ TUÉS ET CEUX QUI SE SONT SOUMIS,
?!
COMMENT ÇA ?!
JE VOIS CE QUE TU VEUX DIRE, QUELLE TRISTESSE !! J'PEUX PAS M'EMPÊCHER D'PLEURER !! LES PAUVRES !!
JE PENSE... QU'ILS N'AVAIENT TOUT SIMPLEMENT PAS LE CHOIX...
SOL

FRALANO, TU TE SOUVIENS DE CE QUE JE T'AI EXPLIQUÉ EN VILLE ?
!
?
FLOWERHILL
JE PENSE QUE C'EST EN RAPPORT AVEC TOUS LES "SOUVENIRS PERDUS"...

MAIS PERSONNE D'AUTRE, MÊME PARMI LES MEMBRES DE LEUR FAMILLE, NE SE SOUVIENT DE LEUR EXISTENCE.
ONE

...SE SOUVIENNENT DE L'ÉPOQUE OÙ ILS ÉTAIENT ENCORE HUMAINS...
CEUX QUI ONT ÉTÉ TRANSFORMÉS EN JOUETS...
JE M'APPELLE MILO, PAS WANPOKO.
ONE

AUTREMENT DIT, IL Y A PARMI LES JOUETS EN VILLE, D'ANCIENS CAMARADES À TOI, DONT TU IGNORES L'EXISTENCE ET QUI T'ONT AUSSI OUBLIÉ ?
SOL
EXACTEMENT.

ET CELA S'APPLIQUE AUSSI AUX JOUETS.
C'EST LA PLUS GRANDE TRAGÉDIE DE DRESSROSA...
ILS NE RÉALISENT MÊME PAS L'IMPORTANCE DE CEUX QU'ILS ONT OUBLIÉS.
!
SOL

MAIS CELA VEUT AUSSI DIRE QU'UN FORT DÉSIR D'INSURRECTION GRANDIT DANS L'OBSCURITÉ EN ATTENDANT DE POUVOIR APPARAÎTRE AU GRAND JOUR !!
DOFLAMINGO A ENFOUI DANS LES TÉNÈBRES TOUS CEUX PRÉSENTANT UN DÉBUT DE RÉBELLION.
CHACUN D'EUX A DÉVELOPPÉ DE LA RANCŒUR ENVERS DOFLAMINGO.
DE PLUS, DÈS L'INSTANT OÙ ILS ONT ÉTÉ TRANSFORMÉS EN JOUETS,

...LA CLÉ DE NOTRE "STRATÉGIE" !!
CETTE "MULTITUDE DE TRAGÉDIES"...
...REPRÉSENTE PLUS QUE TOUT...
TADAM !!

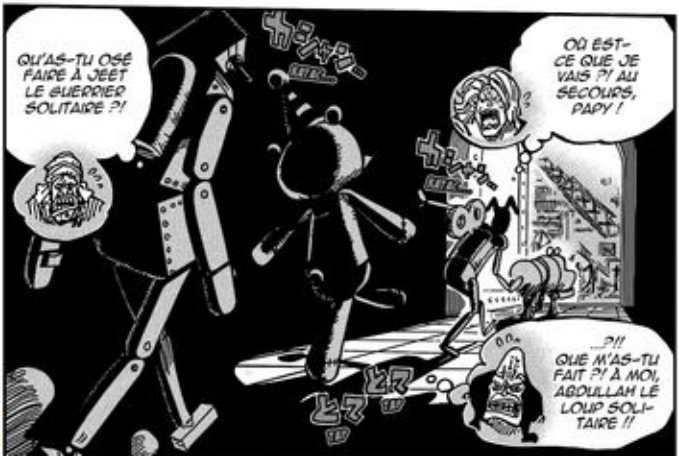
NOS FORCES ACTUELLES NE SUFFIRAIENT PAS À AFFRONTER UN SHICHIBUKAI ET SON ÉQUIPAGE,
MAIS SI TOUS LES JOUETS DE CE PAYS SE JOIGNAIENT À LA RÉBELLION, ÇA POURRAIT LE FAIRE !!
J'AI COMPRIS !!
VOILÀ L'OPPORTUNITÉ DONT TU PARLAIS TOUT À L'HEURE !!

PAS VRAI, ROBIN ?!!
HEIIIN ?!!
JE NE PEUX PAS PARDONNER DOFLAMINGO.
GNIIIII!!
NOTRE SEUL BUT EST DE DÉTRUIRE L'USINE, JE TE RAPPELLE !!
DÈS QUE C'EST FAIT, ON SE TIRE D'ICI !!
ATTENDS UNE MINUTE !!!
J'AI L'IMPRESSION QUE TU COMPTES VRAIMENT PARTICIPER À LA BATAILLE CONTRE DOFLAMINGO !!!
L'INCIDENT DE CE MATIN ?
AH... EN FAIT C'EST...
L'ANNONCE QUE DOFLAMINGO ABDIQUAIT LE TRÔNE DE DRESSROSA.
ET CE N'EST PAS UNE COÏNCIDENCE SI NOTRE HÉROS USOLAND EST APPARU DEVANT NOUS AUJOURD'HUI !!
C'EST UN SIGNE DU DESTIN QUI NOUS ENCOURAGE À NOUS BATTRE !!!
うおおおおお
WOOOOOOOM
AUJOURD'HUI EST LE JOUR DE LA GRANDE BATAILLE QUE NOUS PRÉPARONS DEPUIS LONGTEMPS !!
L'INCIDENT DE CE MATIN ÉTAIT UNE LETTRE DE DÉFI DE NOTRE ENNEMI !!!
!!!
...QUE CE JOUR FATIDIQUE POUR NOTRE ULTIME COMBAT ?
NOUS ÉTIONS PLONGÉS DANS LE DÉSESPOIR... ALORS QUEL CHOIX PLUS NATUREL...
ON EST VRAIMENT DÉSOLÉS !!!
NOUS AVONS RESSENTI UNE TELLE JOIE EN ENTENDANT LA NOUVELLE... VOUS IMAGINEZ ? ON A D'ABORD CRU À UN MIRACLE,
PUIS ON A APPRIS QUE C'ÉTAIT UNE ERREUR...!! C'ÉTAIT COMME SI ON NOUS ARRACHAIT DU PARADIS POUR NOUS RAMENER DANS LES TRÉFONDS DE L'ENFER...

SILENCE
HIYAHAYA ! EN EFFET !!
TU AS CHOISI DE VENIR JUSQU'ICI ?
ALORS QUE TU ES À LA RETRAITE,
DÉPÔT D'OR-DURES
PROFON-DEURS DE DRESS-ROSA...

C'EST MON IMAGINATION...? J'AI L'IMPRESSION D'AVOIR OUBLIÉ UNE CHOSE TRÈS IMPORTANTE...
ÇA ME RAP-PELLE CE QUE J'AI RESSENTI IL Y A 10 ANS...
MÊME POUR LES COMMI-NELS,
LA VIE N'EST PAS SIM-PLE.

SI SEU-LEMENT J'AVAIS UN PETIT-FILS...
JE N'AI PAS D'HÉRITIER À QUI LÉ-GUER LA FLOTTE HAPPO.

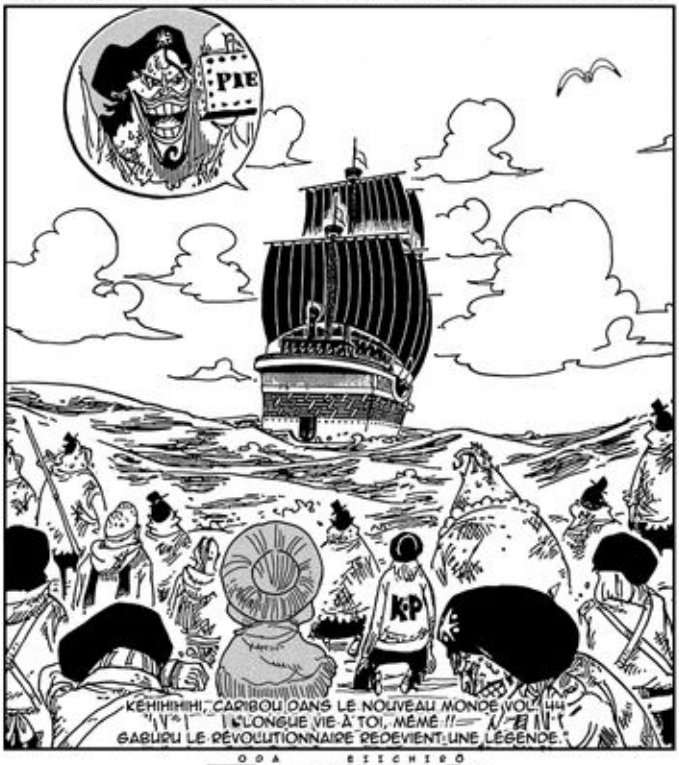

QU'AS-TU OSÉ FAIRE À JEET LE GUERRIER SOLITAIRE ?!
OÙ EST-CE QUE JE VAIS ?! AU SECOURS, PAPY !
...?!! QUE M'AS-TU FAIT ?! À MOI, ABOULLAH LE LOUP SOLI-TAIRE !!

OH...
HMM ?
わあああああ
OUAAAAAH
AAAAH !!
COLOS-SEUM
どーん!!
TADAM !!
KINE-MON !!!
ZORO-OOO !!
UNE QUELCONQUE APPROCHE SOUDAINE SERAIT !!
MENAÇANT
JE T'AI ENFIN TROUVÉ...
...
IL EST PASSÉ OÙ ?
KLING...
IL EST TOMBÉ DANS LES POMMES EN CHE-MIN...
LE TYPE AVEC LA TÊTE DE COQ M'A DIT QUE VOUS ÉTIEZ ICI !!
LUFFY !! PAS SI FORT, CRÉTIN !!!
ONE PIECE

ワンピース

ONE PIECE

CHAPITRE 729 - DUEL DE SHICHIBUKAI : DOFLAMINGO VS LAW

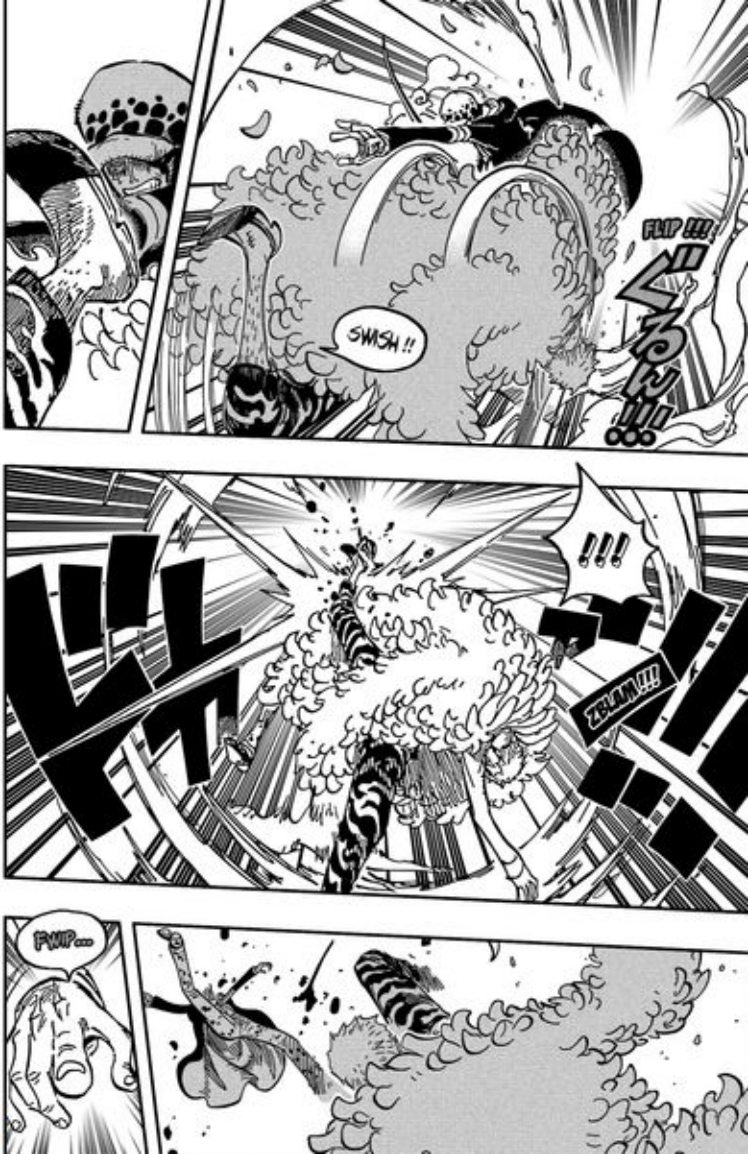


ODA EIICHIRO

尾田栄一郎

DÉSOLÉ, CHAPEAU DE PAILLE.
JE DEVIENS UN LIEUTENANT DE LA FAMILY..
SI JE LE TUE,
AAAAAAH
L'ORDRE DE BANNIR LES PARTISANS DE LUFFY !!!
DELLINGER !
QU'EST-CE QUE TU VEUX ?
ÇA Y EST, TU L'AS ASSASSINÉ ? AH... PAS ENCORE ?
AAAAH ! BELLAMY, TE VOILÀ !!
TADAN!
C'EST CE QU'A DIT LE JEUNE MAÎTRE...!!
AH !! J'AURAIS PAS DÛ LE DIRE !!
HMM... "CE CRÉTIN VA FOIRER SON COUP,
VAS-Y ET DÉBARRASSE-TOI DE LUI!"...
MENAÇANT
QU'EST-CE QUE T'AS DIT ...?!!
AAAAH ! PARDON !
...!!
DONQUIXOTE FAMILY (GROUPE DE DIAMANTE) COMBATTANT DELLINGER

LE "PONT DE FER", PRÈS DE DRESSROSA
ズパパーン!!
KASLASH !!
KLANG !!!
!!!
TCHAC !!!
!!
NOTE : SCALPEL
MESU*
!!
FWOSH !!


FLIP !!!
フッ!!!
SWISH !!
!!!
ZBUM!!!
FWIP...

TAMA-ITO* !!
PAM !!
OUAH !!!
NOTE : FIL-BALLE
ARGH ...
ET MAINTENANT, LAW...?
TK-
DRESSROSA EST JUSTE LÀ.
CRAAAAC
HAHH ...
HAHH ...
TAP-
TAP-
KAKLAHG !!

OÙ EST-CE QU'ON EN ÉTAIT ?
OUAIS... DÉSOLÉ.
HÉ, DOFFY !
VIOLET S'EST BAR-RÉE, ELLE NOUS A TRAHIS.

T'EN FAIS PAS POUR ÇA.
JE ME SUIS DOUTÉ QU'IL ÉTAIT ARRIVÉ UN TRUC QUAND "JAMBE NOIRE" S'EST POINTÉ ICI...
ENVOIE LE GROUPE DE LAO-G GARDER L'ENTRÉE DE L'USINE DE SMILE.
DU COUP, ON N'A AUCUNE IDÉE DE CE QUE MIJOTENT LES PIRATES DE CHA-PEAU DE PAILLE.

TA SEULE PRÉSENCE DEVRAIT SUFFIRE.
LEUR PARTICIPATION AUX PHASES FINALES DOIT DONNER DU PI-MENT AU TOURNOI...!!
C'EST UNE BLAGUE ?
!!
HÉ, ARRÊTE, À T'ENTENDRE, ON CROIRAIT QUE...

WOW !!!
BON D'ACCORD, J'VAIS M'EN OCCUPER PUISQUE T'INSISTES !!!
T'ES POURTANT UN GÉNIE, NON ?

COMME ÇA, MÊME SI JE TE TUE... KAIDÔ VIENDRA ME RÉGLER MON COMPTE.
C'EST TON PLAN, N'EST-CE PAS ?

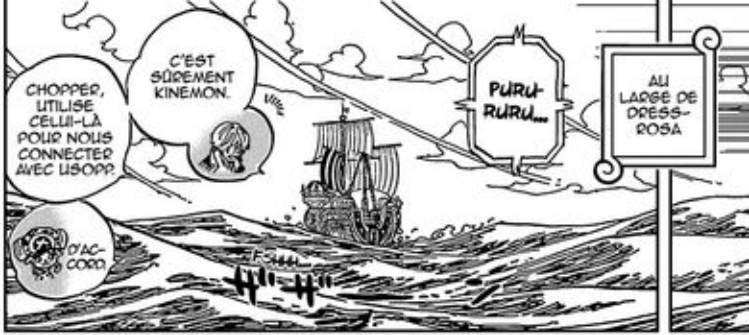
PENDANT CE TEMPS, LES PIRATES DE CHAPEAU DE PAILLE...
...SONT CENSÉS DÉTRUIRE L'USINE, PAS VRAI ?
...!!
SHHHH CLAC !!
EN FAIT, TU FAIS SEULEMENT DIVERSION...
LAW...

HAHH... HAHH... À COUP SÛR... LE "D" VA ENCORE... DÉCHAÎNER UNE TEMPÊTE...!!!
HAHH...
!!!

TU AFFIRMES QUE TU TE SERS D'EUX...
MAIS TU N'AS PAS GAGNÉ AUTANT DE TEMPS QUE TU L'ESPÉRAIS... ILS N'ONT MÊME PAS EU LE TEMPS D'AGIR.
MAIS TON PLAN NÉCESSITE UNE CONFIANCE ABSOLUE EN LEURS CAPACITÉS...
POURQUOI... AS-TU MISÉ SUR CHAPEAU DE PAILLE ?!

POURQUOI TU M'AS PAS PROPOSÉ DE PARTICIPER ?!
ENFOIRÉ ! SI TU SAVAIS QU'UN TOURNOI AVAIT LIEU,
TADAM !
ZORO !! QU'EST-CE QUE TU FAIS LÀ ?!
TADAM !
DRESSROSA, DEVANT LE COLOSSEUM
AH OUAIS, DÉSOLÉ.
AU LIEU DE ÇA, JE ME SUIS RETROUVÉ À COURIR PARTOUT À TRAVERS LA VILLE !
HÉ !! ON N'EST PAS LÀ POUR ÇA !!
CRIS
CRIS
"ZORO"...?
"LUCY"... VOILÀ QUI EXPLIQUE SA PUISSANCE. IL EST DONC VRAIMENT DANS CE PAYS...!!
ET CELUI QUI EST À L'INTÉRIEUR DU COLOSSEUM, C'EST CHAPEAU DE PAILLE !
VICE-AMIRAL BASTILLE !! COMME ON LE PENSAIT, CET HOMME EST BIEN LE "CHASSEUR DE PIRATES" !!

ドン!!
TADAM!
TOUTES LES CRAPULES SUR LE POINT DE SORTIR DU COLOSSEUM...
...SERONT AU COURANT DE NOTRE PRÉSENCE.
NE FAITES RIEN POUR L'INSTANT.
SI ON SÈME LA PANIQUE EN ESSAYANT DE LES CAPTURER,
HMM...?! QUI EST-CE QU'ON EST CENSÉS CAPTURER, DÉJÀ...?
?
JE NE RECONNAIS AUCUN DES NOMS FIGURANT SUR CETTE LISTE...
HEIN...?
PARMI LES COMBATTANTS DÉJÀ ÉLIMINÉS,
SE TROUVENT DON CHINJAO, DANS LE BLOC C, ET...
VOYONS... EUH...??
AH... AU FAIT LUFFY, LE COLOSSEUM EST ENCERCLÉ PAR LA MARINE.
JE VOIS...
SANJI M'A DEMANDÉ DE L'APPELER DÈS QU'ON RETROUVERAIT LUFFY.
HMM...
ÇA NE LUI FAIT RIEN !! C'EST POURTANT UN PROBLÈME CAPITAL !!
QU'EST-CE QUE TU FICHES ?
COMMENT ÇA MARCHE...?
PURU RU...


CHOPPER, UTILISE CELUI-LÀ POUR NOUS CONNECTER AVEC USOPP.
C'EST SÛREMENT KINEMON.
PURU-RURU...
AU LARGE DE DRESS-ROSA
D'ACCORD.

USOPP AU RAPPORT !!
CLIC !!
LUFFY !!
CLIC !!
SANJI, T'ES LÀ ?!
BIEN, TOUT LE MONDE EST LÀ, À PART LAW.
C'EST MOI !!
OÙ EST-CE QUE TOUT LE MONDE EN EST ?!

ON SE TROUVE AVEC "L'ARMÉE ROYALE DE RIKU", DES DISSIDENTS HOSTILES À DOFLAMINGO.
EN CE MOMENT, ON...!!
UNE ARMÉE ?!
COMPOSÉE DE GNOMES.
DES GNOMES ?!!

AHOU !! FRANKY À L'APPAREIL...!!
J'SUIS AVEC USOPP ET ROBIN.

IL S'AVÈRE QU'ILS COMPTENT RENVERSER DOFLAMINGO AUJOURD'HUI !!
EN FAIT, C'EST LE CAPITAINE DE LEUR ARMÉE !!
OUAIS !! ET DES GNOMES, TU DIS ?!
LUFFY, TU TE SOUVIENS DU SOLDAT BIZARRE QU'ON A RENCONTRÉ DEVANT LE COLOSSEUM ?
C'EST UNE CONVERSATION QUI CONCERNE LES HÉROS !! N'ÉCOUTEZ PAS CE QU'ON DIT !
BIEN COMPRIS, USOLAND !!
J'SUIS JUSTEMENT EN TRAIN DE TE DIRE L'INVERSE !!
T'AS PU PARLER À REBECCA ?!
TU DOIS LES RETENIR !!
?
MAIS NON, ANDOUILLE !!
AH !! LUI !! LE SOLDAT JOUET !!
REBECCA A ESSAYÉ DE L'EN DISSUADER !! HÉ, FRANKY !!
LE PUBLIC A COMMENCÉ À L'INSULTER ! ÇA M'A MIS EN ROGNE !!!
MAIS DÈS QU'ELLE EST ENTRÉE DANS L'ARÈNE,
...
OUAIS, C'EST QUELQU'UN DE SYMPA !!
J'AI RESSENTI LA MÊME CHOSE !!
ELLE AVAIT PAS BEAUCOUP D'ARGENT MAIS ELLE M'A QUAND MÊME ACHETÉ À MANGER !

...
MAIS CES GENS VONT QUAND MÊME ESSAYER DE PRENDRE LEUR REVANCHE SUR DOFLAMINGO AUJOURD'HUI.
ON VA VRAIMENT LAISSER DOFLAMINGO LES VAINCRE PARCE QUE C'EST PLUS PRATIQUE POUR NOUS ?
JE SAIS QUE SELON LE PLAN DE TRUCFALGAR, ON EST CENSÉS DÉTRUIRE L'USINE...
...ET LAISSER DOFLAMINGO EN VIE CAR ÇA NOUS RENDRA SERVICE PLUS TARD.
BOOOUUUM
CE PAYS A L'AIR PAISIBLE À PREMIÈRE VUE, MAIS IL CACHE UNE PROFONDE OBSCURITÉ !!
LUFFY... QUOI QUE TU DISES, J'AI DÉCIDÉ DE LES AIDER À LE COMBATTRE !!!
...DE PETITS SOLDATS,
CETTE COURAGEUSE ARMÉE...
ALORS QU'ILS S'APPRÊTENT À ATTAQUER UN ENNEMI REDOUTABLE,

TADAM !!
JE NE PEUX PAS LES LAISSER RISQUER LEURS VIES SANS RIEN FAIRE !!!
MONSIEUR LE SOLDAT...
...EST MORT.
FRANKY !!
HEIIIN ?!! ON SAIT BIEN... MAIS QUAND MÊME !!
OK, ON FAIT DEMI-TOUR...!!
ON VOUS REJOINT DÈS QUE POSSIBLE !!!
WOOH !!
ウオオ!!
AHOU !!! MERCI !!!
TADAM !!
TU PEUX TE LÂCHER !!!

DÉPÊCHONS-NOUS...
AMIRAL ISSHÔ !!
UNE IMMENSE BATAILLE FAIT RAGE EN VILLE !!
LITTORAL DE DRESS-ROSA
HMMM ??
HEIN ?! LA VILLE ...
C'EST QUOI TOUT CE BOUCAN QU'ON ENTEND ?!
HMM ?

BOUUUM !!!
?!!
OUAA-AAH !!

AH !!
HEIN ?!
QUOI ENCORE ?!!
C'EST ...!!
VICE-AMIRAL BASTILLE !
...!!
GLOUP !!

TADAM !!!
KYAA
DOFLA-MINGO !!!
TRUC-FALGAR !!

SALE MORVEUX... ASSEZ JOUÉ !!
HÉ !! TRUCFALGAR ! QU'EST-CE QUE TU FOUS AVEC MINGO...?!!
CLIC...
HAHH...
HAHH...

PAN !!
ドン!!
PAN !!
ドン!!
PAN !!
AAA-AH !
!!!
!!!
CORA...!!!
ARGH ...
TRUCFAL-GAAAR !!!
ONE PIECE
ZBOM
?!!

ワンピース ONE PIECE

CHAPITRE 730 - TROIS CARTES

ODA EIICHIRO

尾田栄一郎

DRESSROSA A BIEN FAILLI SOMBRER DANS LA PANIQUE !!
わぁぁあ
QUAAAAAH
C'ÉTAIT DONC ÇA !!!
QUEL SOULAGEMENT !!
HÉ !!! MINGO !!!
!
T'ÉTAIS PAS OBLIGÉ DE FAIRE ÇA !!!
LAW ÉTAIT UN DE MES HOMMES, À L'ORIGINE. IL EST SOUS MA RESPONSABILITÉ !!!
POUR QUI TU TE PRENDS, CHAPEAU DE PAILLE ?
JE N'AI AUCUN COMPTE À TE RENDRE...!!
MAIS IL N'Y A PLUS LIEU DE S'INQUIÉTER... J'AI ÉLIMINÉ LA MENACE !!
TADAM !!
ドドドドド
TADAM-!!
EST-CE QUE TRUCFALGAR VA BIEN ?!
HÉ !! C'ÉTAIT QUOI CE BRUIT ? DES COUPS DE FEU ?!
...!!
GYAA
CRIS
QU'EST-CE QU'IL SE PASSE ?!!
LAW ABATTU SANS PITIÉ !!
C'EST LE RESPONSABLE DE MA "FAUSSE ABDICATION" DE CE MATIN !!
IL S'AGIT DU PIRATE TRAFALGAR LAW, LE SHICHIBUKAI !!
!!
NAVRÉ POUR TOUT CE DÉSORDRE !!
IL A ESSAYÉ DE ME FAIRE QUITTER LE TRÔNE.
...!!
GYA!

HMM... TRÈS BIEN...
DOIT-ON INTERVENIR ?!
VICE-AMIRAL ! LE "CHASSEUR DE PIRATES" ENTRE EN ACTION !!
MAINTENEZ VOS POSITIONS.
?!!
KIN !! ATTRAPE TRUCFALGAR !!
!
D'ACCORD !!
TAP TAP !!!
...PAR DOFLAMINGO !!!
QUOI ?!!
LAW VIENT D'ÊTRE ABATTU SOUS NOS YEUX...
?!!
HÉ !! QUELQU'UN POURRAIT NOUS DIRE CE QUI SE PASSE ?!
PAS LA PEINE DE ME LE DIRE !!!
N'ENTRE PAS DANS SON JEU !! IL N'EST PAS QUESTION QU'ON LE LUI LIVRE !!!
LE "CHASSEUR DE PIRATES" ET... "KINEMON LE FEU FOLLET", N'EST-CE PAS ?
TAP TAP
TAP TAP
FLASH !
FUFUFUFU !
JE CROIS AVOIR VU UN MIOCHE QUI RESSEMBLAIT TRAIT POUR TRAIT À MOMONOSUKE SUR LE NAVIRE, TOUT À L'HEURE.

KLANG !!
!!!
SHKLING !!
!!
CRAC !
IL EST PRÉFÉRABLE POUR NOUS DEUX...
...QUE JE NE RÉPON-DE PAS À TA QUESTION.
CE TYPE ...!!
...!!!

CRASH !!
!!!
HEIN ?!!
ZORO ?!!
IL EST ARRIVÉ UN TRUC À ZORO ?!! KINEMON !!
ZORO VIENT DE...
FLAP...

!!!
ARGH !!!
?!!
SLASH!!
ZBOW!!
KINE-MON !!!
ZO-ROOO !!!
RAAAH !!!
...!!
BWAAAAH...
ARF... C'EST DE LA PIERRE MARINE...
J'ARRIVE...!!

ガギギギィン!!
KAKLANG !!
!!!

HMM ?

UNE ATTAQUE À DISTANCE... QUELLE FÉROCITÉ...

FWISH !!
BRRRRR...!!
...!!
AMIRAL ISSHÔ !!
AMIRAL !!!

...ÉTAIT EN FAIT UN AMIRAL DE LA MARINE ...!!!
LE VIEUX PARIEUR AVEUGLE...

HAHH... HAHH...
VOUS N'AVEZ PAS ÉTÉ VAINCUS ?!!
KINEMON !! TOUT VA BIEN ?!

TADAM !!
IL M'EST IMPOSSIBLE DE VOUS RENDRE LA PAREILLE...
TELLE EST LA FATALITÉ DE NOTRE DESTIN...!!
BIEN QUE J'APPRÉCIE LA COMPASSION QUE VOUS AVEZ MONTRÉE À MON ÉGARD,
UN AMIRAL ?!!
?!!
HEIIIIIN
L'HOMME AUX CÔTÉS DE DOFLAMINGO...!!
C'EST ...
...UN AMIRAL DE LA MARINE !!!
HE!!!!!N ?!!
UN AMIRAL EST AUSSI PRÉSENT À DRESS-ROSA ?!!
DOFLAMINGO SE SERAIT ALLIÉ AVEC LA MARINE ?!!
SI C'EST LE CAS, ON EST SURPASSÉS EN NOMBRE !!

FUFU-FUFU !!
DIS QUELQUE CHOSE SI T'ES ENCORE EN VIE !! FAIS-NOUS UN SIGNE !!
...!!
COMMENT ILS FONT POUR VOLER ?!!
LAW !! LAAAW !!!

J'ÉCOUTERAI CE QUE TU AS À DIRE, "DÉMON CÉLESTE"... ENSUITE SEULEMENT, JE PRENDRAI MA DÉCISION.
SI TU COOPÈRES AVEC MOI, JE T'OFFRIRAI LA TÊTE DE CES MORVEUX SUR UN PLATEAU.
ALLONS DISCUTER AU PALAIS ROYAL, FUJITORA !!
ドドドン!!
TADADAM !!

OUAAAAAAH
ALLO ! C'EST MOI, KINE-MON !
ILS ONT EMMENÉ LAW !!
QUOI!!! ?!!
CAPTUREZ RORONOA ZORO !!
TRUCFAL-GAAAR...!!!
FICHONS LE CAMP D'ICI !!!
YAAA-AH !!!
ON A ÉTÉ DÉCOU-VERTS...!!
TAPTAPTAPTAPTAP!!
QUOI ENCORE ?!! C'EST LA VOIX DE BROOK !!
AAAA-AH !!!
LE SUNNY !! QU'EST-CE QUI SE PASSE ?!!
PIGÉ !!
ON VA RES-TER DANS LES ENVIRONS DU COLOSSEUM EN ATTEN-DANT !!
LUFFY !!! GROUILLE-TOI DE TROUVER UNE SORTIE !!
IL FAUT FAIRE VITE ! JE PEUX ENCORE ENTENDRE LA "VOIX" DE TRUC-FALGAR !!
TCHAC !!

C'EST QUOI CE BORDEL ?!!
EST-CE QUE BIG MOM EST À BORD ?!!
LE NAVIRE DE BIG MOM ?!!
SÉ-RIEUX ?!!
AAAAH ! ON VA MOURIR !

COMME NOUS LE SUPPUTIONS, CAESAR SE TROUVAIT BIEN AVEC EUX !!
IL NOUS SUFFIT D'EN-VOYER LEUR BÂTIMENT PAR LE FOND ET DE REPÊCHER CAESAR !!
MAMAN !! JE CONFIRME QUE CAESAR EST À BORD, GROARRR !!!
MENAÇANT
J'EN SAIS RIEN MAIS LES DEUX TYPES QU'ON A VUS SUR L'ÎLE DES HOMMES-POISSONS SONT À BORD !!
!!

J'IMAGINE QU'EUX AUSSI, ILS VIENNENT POUR TE SAUVER ?!!
...?!!
T'AS VRAIMENT LA COTE, HEIN ? FOU-TU SCIEN-TIFIQUE !!
ON DIRAIT QU'ILS VEULENT CAESAR !!
?!!
LUFFY !! C'EST DE TA FAUTE, IL A FALLU QUE TU LA PRO-VOQUES !!!
BIG MOM ?!!

TADAM !!
BIGMOM
C'EST LE NAVI-RE DE...
MENAÇANT
BATEAU BATEAU ♪
...BIG MOM !!!

HEIIIIN ?!!
LA FI-GURE DE PROUE CHANTE ?!
QU'EST-CE QU'UN EMPEREUR FAIT ICI ?!!

QU'EST-CE QUE TU RACONTES ?!
DANS LE PASSÉ, JE L'AI MENÉE EN BATEAU POUR QU'ELLE SUBVENTIONNE MES RECHERCHES !!!
BIG MOM NE DOIT SURTOUT PAS ME CAPTURER !!
HEIN ?!!
PITIÉ !! AIDEZ-MOIIII !!!
ああ
BAS
ギゴゴ...
VRRRR
ILS NOUS VISENT !!
RIEN À FAIRE !! C'EST PAS MON PROBLÈME !!
DE TOUTE FAÇON, IL EST HORS DE QUESTION QU'ON TE LIVRE !! CONTENTE-TOI DE LA BOUCLER !!
MAIS S'ILS M'ATTRAPENT, ILS DÉCOUVRIRONT QUE J'AI MENTI ET ILS ME TUERONT...
EUH... C'EST UNE HISTOIRE COMPLIQUÉE...!!
ドゴ
BAAAM !!!
AAAAH !!
PAM!
OUAA-AAH !!

VOUS NE DEVEZ PAS ATTIRER UN EMPEREUR À DRESSROSA !! CE SERAIT LA PANIQUE TOTALE !
EST-CE QUE ÇA VA ?!! SANJI !! ÉCOUTE-MOI !
LE PLAN DE L'ARMÉE REBELLE SERAIT RUINÉ !!!
ON S'ÉLOIGNE DE PLUS EN PLUS DE DRESSROSA !!
C'EST VRAIMENT PAS LE MOMENT !!
ON PEUT LES SEMER ?!!
CRIS
PAN !
DOSHU !!
CAESAR EST ENCORE AVEC NOUS CAR LAW NOUS A DIT DE L'EMMENER JUSQU'À LA PROCHAINE ÎLE !!!
LAW NE SERAIT PAS DANS CET ÉTAT SI TOUT S'ÉTAIT DÉROULÉ COMME PRÉVU !!
LES NÉGOCIATIONS ONT CAPOTÉ !!
HMM ?! UNE MINUTE, POURQUOI CAESAR EST ENCORE À BORD ?!!
PING !!
"CAESAR", "L'USINE DE SMILE" ET, POUR UNE RAISON INCONNUE, "MOMONOSUKE".
ON SE BAT CONTRE DOFLAMINGO POUR 3 "CARTES" !!
?!
SANJI !! JE CROIS QU'IL VAUT MIEUX ÉVITER D'Y RETOURNER !!
NOUS T'AIT
ET JE DIS PAS ÇA PARCE QUE J'AI LA TROUILLE !! LUFFY, ÉCOUTE-MOI !

L'USINE N'EST PAS ENCORE DÉTRUITE, DONC DOFLAMINGO A ENCORE CETTE CARTE.
PAR CONTRE, C'EST NOUS QUI DÉTENONS LES 2 AUTRES !!
!
L'ATTAQUE SUICIDE DE TRAFFY N'ÉTAIT QU'UNE DIVERSION POUR EMPÊCHER DOFLAMINGO DE S'EMPARER DE CES 2 CARTES !!
JE PENSE QU'IL A AUSSI FAIT ÇA POUR GAGNER DU TEMPS ET NOUS PERMETTRE DE DÉTRUIRE L'USINE DE SMILE !!
!!
TRAFFY EST ALLÉ JUSQU'À SE SACRIFIER POUR CES "CARTES" !!
SINON SON SACRIFICE N'AURA SERVI À RIEN !!
!
ON DOIT TOUT FAIRE POUR EMPÊCHER NOTRE ENNEMI DE METTRE LA MAIN SUR CES "CARTES"...!!

ON VA LE SALIVER À TOUT PRIX !!!
VIOUUU...!!
ON SE CHARGE DE TRUC-FALGAR...
JE VOIS... J'AI PIGÉ !!
VOUS ALLEZ À ZOU !!!
SANJI ! NAMI ! CHOPPER ! BROOK ! MOMO !
LE CAPITAINE A PARLÉ !! EN ATTENDANT...
C'EST DONC DÉCIDÉ.
ZOU !!
C'EST QUOI LA PROCHAINE ÎLE ?
...DE RIPOSTER CONTRE LE NAVIRE DE BIG MOM !!
DONNE-MOI L'AUTORISATION...
HE!!!N ?!!
?!
UNE DERNIÈRE CHOSE ...!!

APRÈS TOUT, ON EST DÉJÀ EN GUERRE CONTRE EUX !!
AH... PAS DE PROBLÈME !!
C'EST TROP DANGEREUX !!
HÉHÉ !! TU L'AS DIT !
QUOIII ?!
PAM
NE FAIS PAS ÇA !!
KABAM !!
ÇA MARCHE !!
ON VOUS ATTENDRA À ZOU !!
TADAM !!
À BIENTÔT, LES AMIS !!
SOYEZ TOUS PRUDENTS !!!
WOO-OH !
WOOOOH
ON SE CHARGE DE DÉTRUIRE L'USINE !!!
AAAAH
TADAM !!

...AU PALAIS ROYAL !!!
NOUS, ON FONCE...
POUR ALLER BOTTER LE CUL DE DO-FLAMINGO !!!
TADAM !!
ONE PIECE

ワンピース

ONE PIECE

CHAPITRE 731 – OPÉRATION S.O.P. DRESSROSA

ODA EIICHIRÔ

尾田栄一郎

TADAM !!
HAHH...
HAHH...
HAHH...
BELLAMY À L'ARTICLE DE LA MORT...!!

JE DOIS ÉLIMINER BELLAMY...

HORS DE MA VUE...

BAM !!
PAS MOYEN.
...!!
BAM !!
DÉGA-GE !!!

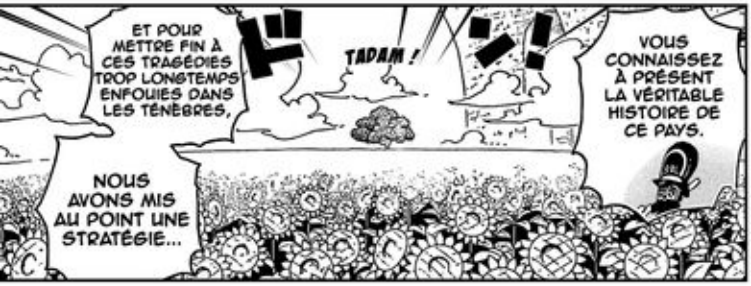
LA FERME. TU VIENS POURTANT DE RECEVOIR DE NOUVEAUX ORDRES, NON ? ALORS TIRE-TOI.
JE N'ABAISSERAI PAS CETTE BARRIÈRE !!
BARRHOUSE
PAM !!
PAM !!
ÇA CONCERNE EXCLUSIVEMENT LA FAMILY !!!
TANT PIS, ÇA ATTENDRA. LES NOUVEAUX ORDRES ÉMANENT AUSSI DE DOFFY.
T'AS TOUJOURS PAS RÉGLÉ SON COMPTE À CET ABRUTI DE BELLAMY ...?
FOUTU HOMME-BARRIÈRE ...!!
DIAMANTE... ALORS C'EST VRAI...?! ÇA VENAIT VRAIMENT DE DOFLAMINGO !!
« IL A ORDONNÉ DE ME TUER...?!!
VOUS NE QUITTEREZ PAS DRESSROSA VIVANTS !
CE N'EST QUE PARTIE REMISE, VOUS DEUX !!
HÉHAHA !! C'EST ÇA, DU BALAI, SALE MIOCHE !!
...
TU DOIS REJOINDRE LAO-G ET LES AUTRES POUR PROTÉGER LA "MAISON DES JOUETS".
NE TRAÎNE PAS !!

COURAGE... JE CROIS EN TOI.
...
OUI.
SI JE GAGNE LE TOURNOI,
JE DEVIENDRAI UN LIEUTE-NANT DE LA FAMILY ?!

ON NE SE CONNAISSAIT MÊME PAS AVANT DE S'AFFRON-TER DANS L'ARÈNE...
FRANCHEMENT... QU'EST-CE QUI T'A PRIS DE ME SAUVER...?!
J'EN AI ASSEZ... J'AI PLUS DE RAISON DE VIVRE...
LÂCHE-MOI...!! C'EST PAS TON PRO-BLÈME...!!!
IL FAUT T'EMMENER EN SALLE DE SOINS.

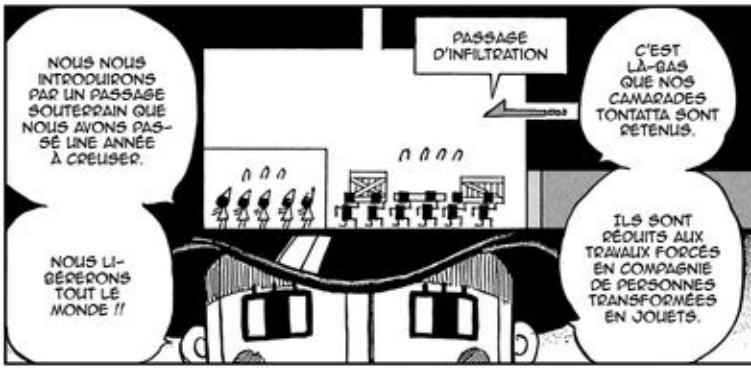
ILS DE-VIENNENT BIEN DES FRÈRES D'ARMES, NON ?!
!!
ET J'SUIS PAS DU GENRE À LAISSER CREVER UN CAMARADE !!
JUSTE-MENT !!
QUAND DEUX HOMMES ÉCHANGENT DES COUPS SUR UN RING,

QG DE L'ARMÉE REBELLE RIKU
GOOOO...
VIOLUU...
DRESSROSA, "CHAMP DE FLEURS"
FLOWER HILL

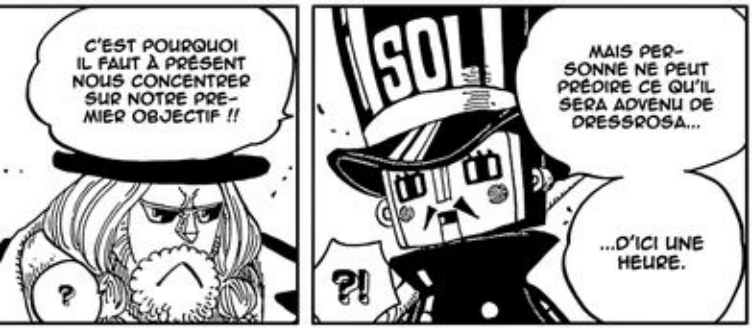

ET POUR METTRE FIN À CES TRAGÉDIES TROP LONGTEMPS ENFOUIES DANS LES TÉNÈBRES,
NOUS AVONS MIS AU POINT UNE STRATÉGIE...
DON !
TADAM !
VOUS CONNAISSEZ À PRÉSENT LA VÉRITABLE HISTOIRE DE CE PAYS.

S.O.P. ?!! ET ÇA VEUT DIRE QUOI ?!
OPÉRATION S.O.P. DRESSROSA
L'OPÉRATION S.O.P. DRESSROSA !!!
TADAM !!!
OOOOH !!
おおおおお
OOOOOOH
ACE
6F
3F
B3
SOL

MAIS ÇA VEUT DIRE QUOI, "S.O.P." ?!
CE PAYS, À L'INSU DE TOUS SES HABITANTS,
ABRITE UN GIGANTESQUE ESPACE SOUTERRAIN !!
LÀ-DESSOUS SE TROUVE LE PORT DE COMMERCE DESTINÉ AU MARCHÉ NOIR AINSI QU'UNE MYSTÉRIEUSE USINE.
USINE & PORT DE COMMERCE


PASSAGE D'INFILTRATION
NOUS NOUS INTRODUIRONS PAR UN PASSAGE SOUTERRAIN QUE NOUS AVONS PASSÉ UNE ANNÉE À CREUSER.
C'EST LÀ-BAS QUE NOS CAMARADES TONTATTA SONT RETENUS.
ILS SONT RÉDUITS AUX TRAVAUX FORCÉS EN COMPAGNIE DE PERSONNES TRANSFORMÉES EN JOUETS.
NOUS LIBÉRERONS TOUT LE MONDE !!

LE ROI RIKU POURRA ENSUITE RÉGNER À NOUVEAU SUR DRESSROSA !!! C'EST NOTRE BUT ULTIME !!
PUIS NOUS DÉTRUIRONS L'ENSEMBLE DU COMPLEXE,
ET NOUS VAINCRONS LA DON-QUIXOTE FAMILY !!



NOTE : LE NOM DU FRUIT VIENT DE LA TRANSCRIPTION JAPONAISE DU MOT "HOBBY".

WOOOOH
PERSONNE NE PEUT ALORS PRÉDIRE CE QUI VA SE PASSER À CE MOMENT-LÀ !!
ET LE RESTE DES HABITANTS RÉCUPÈRERONT SIMULTANÉMENT LEURS SOUVENIRS PERDUS !!!
TOUT À FAIT !! TOUS LES JOUETS DE DRESSROSA REDEVIENDRONT HUMAINS D'UN COUP !!
SOL

ET SURTOUT, COMMENT RÉAGIRA DOFLAMINGO ?! ET LA MARINE ?!!
...
COMBIEN NOUS REJOINDRONT DANS NOTRE COMBAT ?
UNE CHOSE EST SÛRE... CE PAYS VA SOMBRER DANS UNE IMMENSE PANIQUE !!!
QUE VONT-ILS PENSER ?! QUELLE SERA LEUR RÉACTION SUITE À UNE TELLE RÉVÉLATION...?!!

D'APRÈS LA BRIGADE DE RECONNAISSANCE TONTATTA, ELLE SE TROUVE AU PORT DE COMMERCE SOUTERRAIN.
ET ON SAIT OÙ SE TROUVE CELLE QUI A LES POUVOIRS DU "HOGI HOGI" EN CE MOMENT ?! ELLE EST FORTE ?!
C'EST UNE FILLETTE QUI PEUT CHANGER CEUX QU'ELLE TOUCHE EN JOUETS.
IL S'AGIT DE "SUGAR", UN AGENT SPÉCIAL DE LA DONQUIXOTE FAMILY QUI FAIT PARTIE DE L'ARMÉE DE TRÈFLE ♣.
TADAM !!
ELLE A L'AIR TRÈS JEUNE,
MAIS IL SEMBLERAIT QU'ELLE AIT CESSÉ DE VIEILLIR APRÈS AVOIR MANGÉ LE FRUIT DU DÉMON.
C'EST UN ATOUT D'UNE VALEUR INESTIMABLE... C'EST POURQUOI TRÈFLE, UN OFFICIER SUPÉRIEUR DE LA FAMILY, VEILLE CONSTAMMENT SUR ELLE.

SUPER, MAINTENANT QU'ON EST CHAUDS... "FRANKY HAIR SALON" !!
COIFFURE DE COMBAT !!
DU MOMENT QUE L'ENNEMI EST UNE FILLETTE, LAISSEZ-MOI M'EN CHARGER !!!
OUAIIIS !!
OUAAAAH
OO-OOH !!!
VOILÀ ! LE BUT EST DE LUI FAIRE ASSEZ PEUR POUR QU'ELLE S'ÉVANOUISSE... D'OÙ LE NOM DE L'OPÉRATION...
"SUGAR TOURNE DE L'OEIL ET PANIQUE GÉNÉRALE" OU S.O.P.
JE VOIS... MAIS SI ON ARRIVAIT NÉANMOINS À LUI FAIRE PERDRE CONNAISSANCE...
IMPOSSIBLE QU'ON PERDE CETTE BATAILLE !!! MONTREZ-NOUS LE PASSAGE, LES P'TITS AMIS !!
...
CARRÉMENT ! AVEC NOUS À VOS CÔTÉS, ÇA VA BARDER !!!
TADAM !!
OOOOH !!! USOLAAAAND !!!
WOOOH !!!
ウオオ!!!

LUFFY CHERCHE UNE SORTIE...
HAHH...
HAHH...
À L'INTÉRIEUR DU COLOSSEUM,
わあああ
VOILÀ POURQUOI, UN JOUR OU L'AUTRE, JE FERAI PARTIE DE L'ÉQUIPAGE DE LUFFY !! C'EST MON PLUS GRAND RÊVE...
?!!
HEIN ?!!
HÉ !! TU POURRAIS REFERMER LA PORTE !!
W.C
NON, C'EST JUSTE LES TOILETTES.
C'EST DE CE CÔTÉ ?!
HEIN ?! ELLE EST OÙ LA SORTIE...?!
C'EST LUFFYY-YYY...!!
BRRRRR !!!
ひいい
OUAA-AAH !! LU... LU... LU...
AH !! LE TYPE À LA TÊTE DE COQ !! TU TOMBES BIEN !!

REPRENDS-TOI, BARTOLOMEO !!!
T'ES EN TRAIN DE GÂCHER TA CHANCE DE PARLER AU SEIGNEUR DES PIRATES !!
GRRRR !!
ARR-RGH !!
MERCI, AU FAIT !!
AH OUI, JE L'AI VU.
IL M'A DIT MER-CIIIII...!
MERDE !! QUELLE PRÉSEN-CE !!
J'OSE MÊME PAS LE REGARDER EN FACE.
TU... TU AS RÉUSSI À RETROUVER ZORO...?
LU... LUFFY...
HAHH... HAHH...
TIENS ! BELLA-MY !!
QUOI ?!! QU'EST-CE QUE TU RACONTES ?!!
T'EN ES SÛR ?! Y'A VRAIMENT AUCUNE ISSUE ?!!
LES COMBATTANTS ENTRENT... MAIS NE RESSORTENT JAMAIS D'ICI...!!
ÇA NE SERT À RIEN DE CHERCHER...!!
EN FAIT, LE COLOSSEUM... N'A AUCUNE SORTIE...!!
BREF, J'AI UN TRUC URGENT À FAIRE DEHORS, MAIS J'ARRIVE MÊME PAS À TROUVER LA SORTIE !!
HEIN ?!
OH ? T'ÉTAIS PAS AUSSI AMOCHÉ QUAND T'AS QUITTÉ L'ARÈNE, SI ?

DONC SI TU ME SUIS... TU DEVRAIS POUVOIR SORTIR TOI AUSSI...
JE... J'ALLAIS JUSTEMENT SORTIR D'ICI...
?!
...
...
ATTENDS... TU FAIS BIEN PARTIE DE LA CLIQUE DE DOFLAMINGO, NON ?
TU SAIS FORCÉMENT QUELQUE CHOSE !! S'IL TE PLAÎT, MES AMIS SONT EN DANGER !!
SA CLIQUE...?! J'AI MÊME PAS RÉUSSI À EN FAIRE PARTIE...!!!
SACHE QUE JE NE TRAHIRAI JAMAIS DOFLAMINGO...!!!
J'AI TROP DE RESPECT POUR LUI...
JE NE "T'EMMÈNE" PAS... SI TU DÉCIDES DE ME SUIVRE, C'EST TON PROBLÈME...!!!
NE CROIS PAS QUE JE VAIS TRAHIR MON BOSS POUR TOI...!!
C'EST VRAI ? MERCI !! TU M'EMMÈNES AVEC TOI, ALORS !!!
JE NE VEUX VRAIMENT PAS QUE CE TYPE L'OBTIENNE, MAIS BON...
MAIS LUFFY... LE FRUIT MERA MERA...
LES VIES DE MES AMIS PASSENT AVANT TOUT...!!
ÇA MARCHE !!
ALLONS-Y, DANS CE CAS.
LA FERME !!!!
ATTENDS... POURTANT TOUT À L'HEURE, TU...
J'AI AUSSI MES PRINCIPES, PIGÉ...?!

C'EST CARRÉMENT CLAIR ! IL T'REVIENT DE DROIT !!!
HEIN ?! TU ME LE DONNERAIS ?!
C'EST L'HÉRITAGE QUE T'A LAISSÉ TON FRANGIN, CARRÉMENT !!
LUFFY, DEPUIS L'DÉBUT, J'COMPTAIS M'EMPARER DU FRUIT D'ACE POUR T'LE FILER...
MAIS CARRÉMENT !! J'VAIS M'EN CHARGER !!!
TON ACCENT EST DE PLUS EN PLUS PRONONCÉ...
JE NE TE LAISSERAI JAMAIS METTRE LA MAIN SUR LE FRUIT MERA MERA, "LUFFY AU CHAPEAU DE PAILLE" !!
?!
TIP
JE VOIS ! CE SERAIT VRAIMENT SYMPA !!
ALORS TIRE-TOI ET LAISSE-MOI TOUT GÉRER !!!
T'INQUIÈTE ! J'VAIS CHOPER LE MERA MERA POUR TOI !
TU SERAIS PLUS CRÉDIBLE SI TU LE REGARDAIS EN FACE.
CE MEC EST CARRÉMENT LE FRANGIN DU LÉGENDAIRE PIRATE "ACE AUX POINGS ARDENTS" !!
C'EST MÊME LUI QUI DEVIENDRA UN JOUR LE SEIGNEUR DES PIRATES, ALORS ÉCRASE, TU VEUX ?!!
T'ES QUI TOI, D'ABORD ?!! POUR QUI TU T'PRENDS, À PARLER COMME ÇA À LUFFY ?!!
HEIN ?!
ENFOIRÉ !

?
TAP... TAP...
...
OUAH !
JE SAIS. ÇA FAIT LONGTEMPS QUE JE SUIS AU COURANT.
TIENS BON, REBECCA !!
BOUUUH !!
ACILIA S'EST ALLIÉE À REBECCA ET DÉMONTRE TOUTE SA PUISSANCE !!
MADAME ACILIA...!!
OUI !!!
BOUH !
TU ACCÉDERAS AU PROCHAIN TOUR, QUOI QU'IL EN COÛTE !!!
?!
AH, ÇA Y EST, IL EST ÉNERVÉ, ÇA VA CHAUFFER !!
C'EST QUI CE TYPE QUI SE PREND POUR UN DES POTES DE LUFFY ?

SUR LA PLACE, DEVANT LE COLOSSEUM
OUIIIN !!! HIC...
SNIF-FFF...
VOILÀ QUE T'ARRIVES EN CHIALANT !! QU'EST-CE QUE T'AS ?!
DÉJÀ QUE T'AS MIS UN TEMPS FOU À SORTIR...
HMM ? POURTANT C'EST POPULAIRE, NON ? SURTOUT LA CARPE KOI !
OUIIIIIN...
KOF !
HIC... SNIF...
N'EMPÊCHE QUE C'ÉTAIT JUSTE...!! POURQUOI T'AS CHOISI DES COSTUMES D'ANIMAUX AUSSI BIZARRES ?!
EN TOUT CAS, LA MARINE NOUS A VRAIMENT PRIS POUR DES JOUETS ! CES DÉGUISEMENTS ONT MARCHÉ !
ET POUR LE MERA MERA, C'EST RÉGLÉ...
C'EST RÉGLÉ ?!
ON BA SAUBER TRUCFALGAR...!!
ET DÉFONCER MINGO !!
VOUIII...
MAIS ARRÊTE UN PEU !!
REPRENDS-TOI, TU VEUX SAUVER LAW OU PAS ?!

EN TOUT CAS, JE SUIS CONTENTE QUE T'AIES PU LE RENCONTRER !
MÊME SI J'AI BIEN CRU QU'IL ALLAIT ME TABASSER.
OUI...
ÇA FAIT LONGTEMPS QUE JE NE L'AI PAS VUE. J'AIMERAIS BIEN LA REVOIR...
APPAREMMENT, ROGIN EST AUSSI DANS CE PAYS.
SI TU AVAIS AUSSI ÉTÉ LÀ-BAS, EST-CE QUE ÇA AURAIT CHANGÉ QUELQUE CHOSE ? C'EST IMPOSSIBLE À DIRE.
OUI...
SNIF... COMME SI J'ÉTAIS DU GENRE À PLEURER !!!
EST-CE QUE TU PLEURES ?
HMM ?
SUR CE... IL FAUT QUE J'Y AILLE.
FAIS-MOI SAVOIR QUAND TU AURAS DÉCOUVERT CE QU'IL SE TRAME AU SOUS-SOL.
D'ACCORD.
JE VAIS GAGNER LE MERA MERA D'ACE !!
ARMÉE RÉVOLUTIONNAIRE
ASSISTANTE INSTRUCTEUR DE KARATÉ HOMME-POISSON
KOALA
TADAM !!
ONE PIECE

C'EST À NOUS QU'IL REVIENT...
...DE PERPÉTUER SA VOLONTÉ !!!
CE...
CETTE FOIS-LÀ...!!!
MAIS DE QUI TU PARLES, À LA FIN ?
...
J'AURAIS JAMAIS CRU QU'IL ÉTAIT ENCORE EN VIE...
...QU'IL AVAIT ÉTÉ TUÉ !!!
TADAM !!
J'AI CRU...

尾田栄一郎

EIICHIRO ODA

ONE PIECE TRAD RECRUTE

巻六十二